



„Ich liebe es!“
Nicole George über das Hobby zum Beruf machen, geringe Kaufkraft und lokales Denken als Win-Win. **SEITE 3**



Feuerwehr und Herzblut
Die Freiwillige Feuerwehr Langenreichenbach feiert das 125-jährige Bestehen. **SEITE 5**



Gute Schwingungen
Color of Beat-Festival lockt am 1. und 2. September ins Waldbad Mehderitzsch. **SEITE 10**

SPAREN SIE AN DEN KOSTEN. NICHT AM SERVICE.

FORD ECONOMY SERVICE
€ 199,- inkl. MwSt., Material und Einbaukosten
Für privat genutzte Ford Pkw-Modelle* ab 5 J.
• umfassende Fahrzeugprüfung
• Ölwechsel mit hochwertigem Markenöl nach Herstellervorgabe
• inklusive Aktivkohlefilter, Ölfilter und -dichtung



Angebot gültig für Privatkunden mit einem Ford Pkw-Modell ab 5 Jahren. *Ausgenommen sind ST-Modelle, RS-Modelle, Mustang-Modelle sowie folgende Motoren: 2.3/3.0 l Duratec V6, 2.8 l V6 24V, 2.5 l Duratec I5.

AUTOHAUS TUSCHLA
Inhaber Enrico Tuschla
Gewerberg 17 04860 Torgau
Tel.: 03421/711414 www.autohaus-tuschla.de

Sommerfest bei Geharnischten

TORGAU. Der Torgauer Geharnischtenverein feiert am Samstag, 26. August, von 14 bis 18 Uhr auf dem Vereinsdomizil Geharnischtenplatz in der Dahlemer Straße ein Sommerfest. Auf die Kinder warten eine Hüpfburg, Kinderspiele, Ponyreiten, Bogenschießen und das Eismobil. Ab 15.30 Uhr erklingt Livemusik. Der Eintritt ist frei. Für Speis und Trank wird in einem ausreichenden Maße gesorgt. Bei diesem traditionellen Sommerfest, welches alle zwei Jahre zwischen den Auszugsfesten der Geharnischten stattfindet, wird auch der sogenannte „Kleine König“ durch Schießen mit der Armbrust auf die Schützenscheibe ermittelt, sowohl bei den Geharnischten, als auch bei den Marketerinnen. Dieses Schießen findet vereinsintern bereits am Vormittag statt. Besucher sind durchaus willkommen. **SWB**

www.facebook.com/sonntagswochenblatt.torgau
sonntagswochenblatt.torgau

Zum Abflug bereit machen

REGION. Nicht nur die Störche bereiten sich schon wieder auf den Abflug in die Winter-Quartiere vor. Die Jungstörche der Region sind schon, nachdem sie sich auf Feldern und Äckern gesammelt haben, größtenteils unterwegs.



Foto: SWB/HL

Das Jubiläum steht vor der Tür. 25 Jahre – TOP Küchen Jenisch ... weil Sie mich kennen

03421 718617
Zinnaer Straße 10 d
04860 Torgau

WEGEN GROSSER NACHFRAGE: Testträger gesucht!

Top-Angebot 1 **Bis zu 83% Rabatt!** **NUR BIS 30.9.'23**

Komfort-Gleitsichtbrille	Premium-Gleitsichtbrille
Aktuelle alloptik-Kollektion Fassung mit Gleitsicht-Kunststoffgläsern ²⁾ 1.5 für scharfes Sehen von nah bis fern inklusive Superentspiegelung und Hartschicht. - moderne Freiform-Technologie - ausbalancierte Sehbereiche - gute Spontanverträglichkeit	Aktuelle alloptik-Kollektion Fassung mit Gleitsicht Kunststoffgläsern ²⁾ 1.5 für scharfes Sehen von nah bis fern inkl. Superentspiegelung und Lotusbeschichtung. - optimierte Sicht in alle Sehrichtungen/breites Nahsehfeld - Vorderflächendesign für gute Verträglichkeit - modernste High-Tech Lotus-Oberflächenveredelung
statt später 603,00 €	statt später 850,00 €
Abzüglich 83% Testträger-Rabatt 99,90 €	Abzüglich 71% Testträger-Rabatt 249,90 €

allOptik sucht die Besten, allOptik zahlt am besten!

Für das Fachgeschäft in Torgau

Augenoptiker oder Augenoptiker-Meister (m/w/d)

Unser Angebot

- ein krisensicherer Arbeitsplatz in einem modernen Familienunternehmen
- einen unbefristeten Arbeitsvertrag
- ein überdurchschnittliches Gehalt mit zusätzlichen Prämien
- eine arbeitgeberfinanzierte private Krankenversicherung
- eine kostenlose Brille pro Jahr und attraktive Eigenbedarfsregelungen für ihre Familie
- einen vollständig privat nutzbaren Firmenwagen (Meister)
- anteilige Übernahme der Umzugskosten bei Wohnortwechsel

Ihr Profil

- eine abgeschlossene Ausbildung zum Augenoptiker oder Augenoptiker-Meister
- Sie sind eine starke Persönlichkeit und haben Freude daran, Kunden von unseren Brillen zu begeistern
- Hohe Flexibilität und gute Teamfähigkeit zeichnen Sie aus
- Verantwortungsvolles und eigenverantwortliches Arbeiten sind für Sie selbstverständlich
- Sie sind zuverlässig und besitzen ein hohes Qualitätsbewusstsein

Überzeugt? Jetzt bewerben!
Wir freuen uns über Ihre Bewerbung – mit frühestmöglichem Eintrittstermin – an bewerbung@alloptik.de o. per Post an allOptik, Verwaltung, Markt 23, 08289 Schneeberg

allOptik-Fassung inklusive ZEISS Einstärkengläsern³⁾ 119,90 €

allOptik-Fassung inklusive ZEISS Gleitsichtgläsern⁴⁾ 299,90 €

Top-Angebot 2

3) allOptik-Kollektion-Fassung inklusive ZEISS-Einstärkengläsern (n = 1.5) mit Hartschicht, Superentspiegelung und Lotusbeschichtung. Korrektur bis sph. -8,0 dpt./+6,0 dpt. möglich. Abweichende Stärken gegen Aufpreis.
4) allOptik-Kollektion-Fassung inklusive ZEISS-Gleitsichtgläsern (n = 1.5) mit Hartschicht, Superentspiegelung und Lotusbeschichtung. Korrektur bis sph. -8,0 dpt./+6,0 dpt.; Add 3,0 möglich. Abweichende Stärken gegen Aufpreis.

Haben wir auch: Unsere Dauertiefpreise bei allOptik. Qualität muss nicht teuer sein.

Brille für die Ferne oder Nähe Aktuelle allOptik-Kollektion Fassung inkl. Standard-Kunststoffgläser 1.5 ²⁾ für die Ferne oder Nähe. Wow! Jetzt zugreifen! 17,00 € Als Sonnenbrille bereits für 19,90 €!	Moderne Gleitsicht-Brille Aktuelle allOptik-Kollektion Fassung inkl. Standard-Gleitsicht-Kunststoffgläser 1.5 ²⁾ für stufenloses Sehen von nah bis fern. 49,90 € Als Gleitsicht-Sonnenbrille bereits für 79,90 €!
--	---

Sehest kostenlos und ohne Termin möglich!

Skatturnier im Goldenen Reiter

TORGAU. Ein Skatturnier mit zwei Serien a 48 Spiele wird am Sonntag, 10. September, ab 10 Uhr in der Gaststätte „Goldener Reiter“ in der Dommitzcher Straße 21 ausgetragen. **SWB**

Dorffest in Wörblitz

WÖRBLITZ. Der Wörblitzer Heimatverein e.V. lädt am Samstag, 2. September, ab 15 Uhr zum Dorffest an die Feuerwehr des Ortes. Der Auftakt erfolgt mit Kaffee und Kuchen, für die Musik sorgt Thomas Gorzelok. Das Kinderprogramm mit „Peter's Zauber-Karr'n“ startet um 16 Uhr. Den Abend eröffnet der Auftritt des Wörblitzer Fastnachtvereins, um 20.30 Uhr setzt sich ein Lampionumzug in Bewegung (Lampions sind selbst mitzubringen). Für die Kinder gibt es zudem eine Hüpfburg, für die Erwachsenen eine Cocktailbar. Für die leibliche Wohl wird bestens gesorgt sein. **SWB**

Feuerwehrfest in Trossin

TROSSIN. Die Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Trossin und die Mitglieder des Fördervereins laden am Samstag, 16. September, ab 14 Uhr zum Feuerwehrfest am Trossiner Gerätehaus ein. Nach Einmarsch und Begrüßung gibt es Kaffee und Kuchen. Die Kinder der Kita Biberburg feiern ihrem Auftritt entgegen. Zudem wird der Pokallauf im Straßenlöschangriff (Jugend, Frauen und Männer) gestartet. Am Abend kann bei guter Musik das Tanzbein geschwungen werden. Highlight des Abends ist das Höhenfeuerwerk. Für Speis und Trank wird gesorgt. **SWB**

BEILAGEN

Einem Teil unserer Ausgabe liegen Prospekte der Firmen

- Rossmann, Möbel Roller
- Wreesmann, Norma
- Sonderpreis Baumarkt
- Möbel Boss, Aldi
- toom BauMarkt
- Lidl, Netto, Edeka
- Nah & Frisch, Penny
- Netto ApS, RHG
- Thomas Philipps
- Repo Markt
- Auto-Center Torgau bei.

Wir bitten um freundliche Beachtung!

IMPRESSUM

SONNTAGSWOCHENBLATT TORGAU 33. Jahrgang

VERLAG UND REDAKTION:
Torgauer Verlagsgesellschaft mbH & Co. KG
Elbstraße 3, 04860 Torgau
Tel. 03421 7210-0, Fax 03421 721050
E-Mail: kundendienst@tz-mediengruppe.de
www.tz-mediengruppe.de

GESCHÄFTSFÜHRER:
Rommy Illmann, Tel. 03421 721035
Björn Steigert
E-Mail: leitung@tz-mediengruppe.de

GESCHÄFTSSTELLE TORGAU:
Elbstraße 3, 04860 Torgau
Tel. 03421 721015/-30

REDAKTIONSLEITER:
Nico Flaigner (V. i. S. d. P.), Tel. 03421 721022

VERANTWÖRTLICHER REDAKTEUR:
Henrik Landschreiber, Tel. 03421 721051
E-Mail: henrik.landschreiber@tz-mediengruppe.de

ANZEIGENANNAHME:
Medienberater Carsten Brauer,
Tel. 03421 721047 und 0171 4736999
carsten.brauer@tz-mediengruppe.de
Medienberaterin Carola Keller, Tel. 03421 721053
carola.keller@tz-mediengruppe.de

ZUSTELLUNG: Tel. 0341 21815425

DRUCK: MZ Druckgesellschaft mbH,
Fietz-Schütz-Straße 3, 06116 Halle

AUFLAGE: SWB Torgau 24.400 Exemplare
Markt am Sonntag 89.150 Exemplare

ERSCHEINUNGSWEISE:
Das Sonntagswochenblatt erscheint an jedem Sonntag und wird an alle erreichbaren Haushalte kostenlos verteilt. Nachdruck der von uns gestalteten und gesetzlich Anzeigen sowie redaktioneller Beiträge (auch auszugsweise) nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Verlages. Gerichtsstand ist Sitz des Verlages. Für die Richtigkeit telefonisch aufgegebenen Anzeigen und Änderungen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Für unverlangt eingesandte Fotos und Manuskripte wird nicht gehaftet. Für die Herstellung des Sonntagswochenblattes wird Recycling-Papier verwendet. Zurzeit ist die Anzeigenliste Nr. 44 gültig. Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbebotschaftsaufgeber mit dem Zusatz „Keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-briefkasten.de.



Ein reich gedeckter Tisch für Familie Schwan

TORGAU. Die Schwanenjungens auf der Eisbahnweide im Torgauer Glacis haben sich prächtig entwickelt. Neben der Nahrung aus dem Gewässer, nutzt Familie Schwan auch das satte Grün der angrenzenden Wiese. Das Buffet aus Gras ist im Gegensatz zu den

vergangenen Jahren reichhaltiger als in den Hitzesommern mit verbranntem Rasen. Siehe auch Seite 7. **FOTO: SWB/HL**

Süptitzer Seifenkisten-Rennen

SÜPTITZ. Der Verein Teichminze Zinna, die Feuerwehr Süptitz und der SV Süptitz organisieren am Samstag, 26. August, das 5. Süptitzer Seifenkisten-Rennen. Die 500 Meter lange Strecke befindet sich in der Bergstraße, die Trainingsläufe werden am Wettkampftag ab 10 Uhr, die Wertungsläufe ab 12 Uhr gestartet. 40 Teilnehmer als Einzelstarter

oder im Team werden den Parcours meistern. Thomas Böttcher, bekannt aus Funk und Fernsehen, wird die Moderation übernehmen. Die Veranstalter meldeten einen Teilnehmer-Rekord. Für Speis und Trank ist ausreichend gesorgt, die Sieger werden ab 18 Uhr geehrt, danach gibt es eine krachende Aftershow-Party. **SWB**

Kunterbunter Tag für Kinder

DAUTZSCHEN. Das 1. Dautzscher Familienfest, organisiert von Vereinen und Organisationen aus Dautzschen, Großtreben und Last, findet am Samstag, 9. September, ab 9.30 Uhr statt. Kinder und ihre Eltern erwartet eine Mischung aus Spiel, Spaß und Unterhaltung. Der Tag beginnt mit einem Naturlehrpfad zum Thema Wald für Kids

und ihre Eltern ab 6 Jahre. Treffpunkt ist die Lehrtafel „Die Bäume des Waldes“ in der Vorstadt in Dautzschen. Der Nachmittag von 14 bis 19 Uhr wird auf dem Gelände der Freiwilligen Feuerwehr Dautzschen-Großtreben mit Basteln und Spielen verbracht. Natürlich ist die Versorgung mit Kaffee, Kuchen, Limo und Bratwurst gesichert. **SWB**

Streuobstliebe Nordsachsen

KAISA. Der Landschaftspflegeverband Torgau-Oschatz lädt am Samstag, 2. September, von 14 bis 17 Uhr nach Kaisa (Bitte der Beschilderung ab Ortseingang folgen!) ein. Auf einem geführten Spaziergang entlang der Kirschallee Kaisa wird viel Wissenswertes über Streuobst erforscht. Man kann Demonstrationen zur Pflanzung von Obstbäumen, zur Pflege und zum Schnitt erleben. Der LPV berät, welche Fördermöglichkeiten für Obstbäume es gibt. Beim Picknick mit Kaffee, Kuchen und regional produziertem Eis kann man mehr über die Projektidee erfahren. **SWB**

90 Jahre Feuerwehr

MAHITZSCHEN. Die Freiwillige Feuerwehr Mahitzschen feiert am Sonntag, 27. August, ab 10.30 Uhr das 90-jährige Bestehen. Die Feierlichkeiten beginnen mit einem musikalischen Frühschoppen mit den Hohlburger Musikanten. Neben einer Ausstellung aus der Feuerwehrgeschichte wartet eine Fahrzeugschau. Zur Mittagszeit gibt es deftige Erbsensuppe aus der Gulaschkanone, am Nachmittag Kaffee und Kuchen. Die passenden Kaltgetränke runden den Tag ab. **SWB**

Sonntagsöffnung und Führung

PRETTIN. Die Gedenkstätte KZ Lichtenburg Prettin hat am Sonntag, 27. August, von 13 bis 17 Uhr geöffnet. Um 14 Uhr wird eine öffentliche Führung angeboten. Eine Anmeldung für die Führung ist nicht erforderlich, der Eintritt ist frei. **SWB**

Herbst-Wanderung

DOMMITZSCH. Der Förderverein „Gross stärkt Klein“ Dommitzsch e.V. lädt zu einer Herbstwanderung im Dommitzschener Stadtwald „Labaun“ ein. Treffpunkt am Samstag, 9. September, ist um 15.30 Uhr Zum Forsthaus 1. Stadtförster Christian Kurth erzählt Wissenswertes über Flora und Fauna, beantwortet Fragen. Die Wanderer können sich bei Rostbratwurst und kühlen Getränken stärken. **SWB**

Lokale Anzeigen

TAXI-LEIBNITZ
 → Krankenfahrten zur Bestrahlung/Chemotherapie/Dialyse/OPs
 → Stationäre Einweisungs- & Entlassungsfahrten → Kurfahrten
 → Krankenfahrten für alle Krankenkassen
03421 714135 www.taxi-leibnitz-torgau.de

Der kürzeste Weg zu Ihrem BMW-Spezialisten:
Auto-Service Beilrode Inh. Chr. Fritsch
 Ernst-Thälmann-Str. 67 a, **04886 Beilrode**,
 Tel. 03421 714519, Fax 718522, Funk 0172 2320465,
Freie Werkstatt mit Schwerpunkt BMW
 • BMW-Diagnose-Tester
 • Wartung und Instandsetzung aller Typen • TÜV und AU im Haus
 • Autoglaswerkstatt • Reifenfachhandel
 • Autohandel
 • Werkstatt-Ersatzwagen

Hochzeit / Hochzeitsjubiläum

Anlässlich unserer *Eisernen Hochzeit*

möchten wir uns bei allen Gratulanten für die Glückwünsche und bei unserer Familie für das schöne Fest recht herzlich bedanken.

Marga & Roland Hofmann
 Schöna, August 2023

Erster Schultag

Für die vielen Zuckertüten, Süßigkeiten und Geschenke zu meinem *Schulanfang* möchte ich mich bei allen Verwandten, Bekannten, Freunden und Nachbarn ganz herzlich bedanken

Elias Winkler

19.08.2023
 Kreisschau

Danke!

Für die zahlreichen Glückwünsche, Blumen und Geschenke anlässlich unserer *Hochzeit*

möchten wir uns bei unseren Kindern, Eltern, allen Verwandten und Freunden ganz herzlich bedanken.

Romy & Marcel Richter
 Schöna, 12.08.2023

Danke!

Für die zahlreichen Glückwünsche, Blumen und Geschenke anlässlich unserer *Eisernen Hochzeit*

möchten wir uns bei unseren Verwandten, Freunden und Nachbarn sowie der Volkssolidarität bedanken.

Felizitas & Horst Kühne
 Beilrode, im August 2023

Glückwünsche zum SCHULANFANG

1-spaltiger Gruß:
 Höhe 60 mm: 55,00 €
 Höhe 40 mm: 42,50 €
 Höhe 50 mm: 48,00 €

2-spaltiger Gruß:
 Höhe 60 mm: 86,00 €
 Höhe 40 mm: 73,00 €
 Höhe 50 mm: 79,00 €

Überraschen Sie Ihre Lieben mit einer Gratulations- oder Dankeschön-Anzeige in der TORGAUER ZEITUNG kombiniert mit dem SONNTAGSWOCHENBLATT. Die Aktion gilt bis zum 9. 9. 2023, 10 Uhr

ABC Justin
 endlich ist es so weit,
 Du darfst zur Schule ...
 Wir wünschen Dir zum **Schulanfang** alles Gute, viel Spaß beim Lernen, viele neue Freunde und eine riesengroße Zuckertüte.
 Deine Mama mit Martin & Max sowie Dein Papa

Liebe Maxi,
 zum **Schulanfang** wünschen wir Dir alles Liebe und Gute und vor allem gaaaaanz viel Spaß und Erfolg für Deine Schulzeit!
 Deine Oma Karin & Opa Günter
 Torgau, August 2022

TZ mediengruppe

Im Haus der Presse, Elbstraße 3 liegen Text- und Gestaltungsbeispiele für Sie bereit.
Wir beraten Sie gern! Tel. 03421 7210/-30

GESPRÄCH AM SONNTAG

„Ich liebe es!“

Nicole George über das Hobby zum Beruf machen, geringe Kaufkraft und lokales Denken

TORGAU. Seit dem 1. Juli 2023 ist Nicole George Geschäftsführerin beim Torgau-Kultur e.V. Im SonntagsWochenBlatt-Gespräch verrät sie, was bittere Tatsachen für sie sind.

SWB: Können Sie sich unseren Lesern als neue Geschäftsführerin vom Torgau-Kultur e.V. kurz vorstellen?

NICOLE GEORGE: Ja, gern. Ich bin 33 Jahre und gebürtige Riesaerin, habe Veranstaltungs-Kauffrau gelernt und berufsbegleitend den Abschluss zur Wirtschaftsfachwirtin gemacht. Bereits mit 14 Jahren habe ich kleinere Veranstaltungen für 50 Leute in Riesa organisiert. Ich kann durchaus sagen, mein Hobby zum Beruf gemacht zu haben. Ich liebe es, Veranstaltungen zu planen und durchzuführen. Seit 2021 bin ich in Torgau tätig, habe die Veranstaltungen für die Landesgartenschau 2022 in Torgau mit organisiert. Erfahrungen konnte ich also in meinem Beruf schon reichlich sammeln.



Sie hat seit dem 1. Juli im "Kreisi" das Sagen: Die 33-jährige Nicole George ist neue Chefin vom Torgau-Kultur e.V.

Foto: Stadt Torgau

Mussten Sie lange „überredet“ werden, um das Amt als Geschäftsführerin vom Torgau-Kultur e.V. zu übernehmen?

Überreden musste mich niemand. Ich habe reichlich überlegt, ob ich mich bewerben soll oder nicht. Schließlich habe ich mich der Herausforderung gestellt. In meinem neuen Amt kann ich mich mehr entfalten, als es in der Stadtverwaltung möglich war. Die Bandbreite ist größer, die Angebote vielschichtiger.

Was haben Sie im Kulturhaus Torgau vorgefunden? Werden Sie den eingeschlagenen Weg Ihrer Vorgängerin fortführen?

Auf alle Fälle, ja. Viele Veranstaltungen haben sich etabliert. Natürlich muss ich alles auf den Prüfstand stellen: Was läuft gut, was eher nicht? Unser Team ist klein: Aber der Zusammenhalt ist phänomenal – wir

unterstützen und helfen uns, wo wir können. Sorge bereitet mir, dass die Ticketverkäufe als unmittelbare Auswirkung auf Corona bisher so schleppend verlaufen.

Corona hat der Veranstaltungsbranche arg zugezogen?

Leider, ja. Die Nachwirkungen sind trotz Coronahilfen, die viele Veranstalter gerettet haben, spürbar. Aktuell kämpfen wir mit dem Zusammenspiel von Inflation und einer geringer werdenden Kaufkraft. Die Leute haben immer weniger Geld im Portemonnaie und sind nach Corona nicht mehr so unternehmungslustig. Leider bleiben die Leute verstärkt zu Hause, grillen lieber im Garten. Die Kultur war praktisch zweieinhalb Jahre eingeschlafen – viele Leute haben sich daran gewöhnt. Das sind bittere Tatsachen, was ich aber total schade finde.

Torgau bietet quasi Woche für Woche eine Menge Kultur. Ist das nicht manchmal des Guten zuviel?

Wie gesagt: Ich bin seit 2021 beruflich in Torgau tätig, und es gab hin und wieder Überschneidungen, wenn beispielsweise an der Kulturbastion ein Open Air lief, oder der Kultursommer in vollem Gange war. Im vergangenen Jahr auch durch die Landesgartenschau. Mancher Gast mochte, dass er gern sowohl zu dieser als auch jener Veranstaltung gegangen wäre. Oder, wenn das In-Flammen-Festival stattfindet, ist die Stadt gut besucht, sind die Hotelzimmer größtenteils ausgebucht. An diesem Wochenende sollten keine Überschneidungen passieren.

Wäre eine bessere Absprache unter den Veranstaltungsakteuren nicht unabdingbar?

Oberbürgermeister Henrik Simon rief den Kultur-Stammtisch ins Leben, wo alle Kulturschaffenden an einem Tisch saßen und sich abstimmen, austauschten und Lösungen fanden. Wichtig wäre mir, wenn alle Veranstalter enger zusammenrücken würden. Ich hoffe, dass die Idee des Stammtischs weitergeführt wird. Kleinere Veranstaltungen verschiedener Genres kann die Stadt an einem Wochenende schon mal verkraften. Generell wären Absprachen im Vorfeld gut, weil jeder viel Zeit für die Planung, Organisation und Durchführung verwendet.

Sie sprachen die Unabwägbarkeiten im Leben vieler Menschen an. Bleibt die Kultur über kurz oder lang auf der Strecke?

Das glaube ich tatsächlich, ja. Die Preisentwicklungen lassen kaum einen anderen Schluss zu: Das Haushaltsbudget ist bei vielen arg

begrenzt. Zuerst wird bei den Freizeit-Aktivitäten gespart. Die Kultur fällt als Erstes hinten runter. Dabei ist Kultur ein Grundrecht, welches jedem zugänglich sein sollte und woran jeder teilhaben darf. Viele stehen vor der Entscheidung: Essen auf den Tisch oder ein Konzertbesuch. Das ist eine menschliche, für mich nachvollziehbare Entscheidung. In den höheren Positionen in diesem Land sollte man darüber nachdenken, was zu tun ist. Mir blutet das Herz, wenn sich viele Rentner, die ein Leben lang gearbeitet haben, nicht mal mehr einmal im Monat eine Veranstaltung leisten können. Ich plädiere für einen Kultur-Gutschein für Rentner, analog dem Teilhabepaket für Jugendliche.

Der Torgauer Kultursommer 2023 steht vor der Tür. Was erwartet die Besucher, gibt es noch genügend Tickets?

Ich denke unser Programm bietet ein breites Spektrum, und für je-

den Geschmack sollte etwas dabei sein. Sei es Angelo Kelly, oder die AC/DC-Coverband „Barock“, Uwe Steimle sowie Truck Stop, die in diesem Jahr das 50-jährige Bühnenjubiläum feiern. Mit dem Angebot kann sich Torgau durchaus mit anderen, größeren Städten messen. Für jede Veranstaltung gibt es noch Eintrittskarten – entweder im Vorverkauf, oder an der Abendkasse.

Wie geht es danach bis Weihnachten im „Kreisi“ weiter?

Wir haben wöchentlich zwei, drei Veranstaltungen jeden Genres. Beispielsweise wird das Musical-Diner gern als Firmen-Weihnachtsfeier genutzt. Das finde ich sehr gut, wenn die Leute lokal und regional denken, unsere Angebote nutzen. Das ist eine Win-Win-Situation.

Haben Sie persönlich einen Wunsch, wer in Torgau einmal auf der Bühne stehen sollte?

Ich buche Veranstaltungen nicht für mich, sondern immer für unser Publikum (lacht). Natürlich habe ich viele Wünsche, die ich aber nicht öffentlich äußern möchte. Es werden aber auch Wünsche an mich herangetragen, wer einmal im Kulturhaus auftreten sollte. Da sind wir immer bemüht, dies zu realisieren. Aber die Gagen der Künstler und die Entlohnung für die Techniker sind sehr gestiegen. Dazu kommen Kosten, die unsere Gäste nicht gleich auf den ersten Blick sehen, die aber in fast astronomische Höhen geschneit sind.

GESPRÄCH:
H. LANDSCHREIBER

Program- und Ticketinfos per
Telefon 03421 903523, oder auf
www.kulturhaus-torgau.de

BM-Wahl in Beilrode

BEILRODE. In der Gemeinde Beilrode und den elf Ortsteilen steht am Sonntag, 27. August die Bürgermeisterwahl auf dem Programm. Die Wahllokale sind von 8 bis 18 Uhr geöffnet. Einziger Kandidat ist der amtierende Bürgermeister Rene Vetter. Er möchte für weitere sieben Jahre die Geschicke der ostelbischen Gemeinde lenken und äußerte den Wunsch nach einer großen Wahlbeteiligung. **SWB**

Sachsendreier in Torgau

TORGAU. Der Kultursommer 2023 auf Schloss Hartenfels in Torgau geht unvermindert weiter. Am Sonntag, 3. September, steht ab 19 Uhr der Sachsendreier mit der Stern Combo Meissen, Lift und Karussell auf der Bühne. 14 Musiker und deren überragende Sänger Werther Lohse, Mampe Ludewig, Reinhard Fißler und Stephan Trepte holen ein verlorenes glaubtes Lebensgefühl zurück. **SWB**

RAUMAUSSSTATTER

Fußböden Wand & Decke Komplettservice
• schnell • sauber • preiswert

– Tapezieren
– Streichen
– Verlegen

Neubezug aller Polstermöbel mit passenden Bezügen, Verkauf u. Montage mod. Sonnenschutzanlagen

Großes Mustersortiment
Raumausstatter – Meisterbetrieb und Innungsmitglied

OSARA GmbH
Dübener Straße 18
04860 Torgau
☎ 03421 7235-0

Offene Kaninchenjungtierschau des Kreisverbandes Delitzsch in Mockrehna

Der RKV S288 lädt am Samstag, den 2. September und Sonntag, den 3. September, zu ihrer diesjährigen offenen Kreisjungtierschau in der Mühle Mockrehna (Schildauer Str.17), ein.

Öffnungszeiten:
Sa., 2.09.23: 9-17 Uhr
So., 3.09.23: 9-12Uhr

In diesem Zeitraum ist auch der Verkaufsraum der Mühle geöffnet. Für Essen und Trinken, sowie einer großen Tombola, ist gesorgt.

Kaminholz + Brennholz

VERKAUF

Neussen 34
04874 Belgern-Schildau | ☎ 034224-42918

Praxis weg, Gesundheit weg

Beim Fachkräftemangel im Gesundheitswesen spitzt sich die Lage immer weiter zu

LANDKREIS. Eine unzureichende Finanzierung des ambulanten Bereichs, der Trend zur Anstellung und der demographische Wandel lassen die Versorgungslücken immer größer werden. Schon jetzt herrscht in vielen Regionen Fachkräftemangel – die ambulanten Strukturen drohen zu bröckeln. Doch wie könnte die Niederlassung und die Suche nach Praxisnachfolgern attraktiver gestaltet werden? Wie könnte das Problem, offene Haus- und Facharztstellen nachzubeseetzen, gelöst werden? Vor allem der Personalmangel hat sich in den vergangenen Jahren zu einem großen Problem in den Praxen entwickelt. Immer mehr medizinische Fachangestellte (MFA) wandern in andere Bereiche des Gesundheitswesens wie Kliniken, Krankenkassen und Behörden ab, wo höhere Gehälter gezahlt werden, oder wechseln ganz den Beruf. Viele freie Stellen in den Praxen bleiben unbesetzt. Die Tätigkeiten der fehlenden MFA müssen durch fachfremdes Personal oder die Ärztinnen und Ärzte selbst übernommen werden. Ein weiterer Aspekt: Praxisteamerhalten oft gerade von politischer Seite nicht die ihnen gebührende Wertschätzung – obwohl sich das Berufsbild in den vergangenen Jahren enorm gewandelt hat. „Doch nicht nur der MFA-Mangel bereitet uns Sorgen. Leider schreitet auch der Ärztemangel in der ambulanten Versor-

gung ungebremst voran. Das Interesse an der Niederlassung sinkt. Arztpraxen bleiben ohne Nachfolge, wovon besonders die hausärztliche Versorgung betroffen ist“, so Dr. med. Klaus Heckemann, Vorstand der KV Sachsen. Der schon heute herrschende Ärztemangel wird sich noch weiter verschärfen. Ein Drittel der Vertragsärzte ist 60 Jahre oder älter und wird in absehbarer Zeit in den Ruhestand gehen. Zwar steigen die Arztzahlen nach Köpfen jährlich, doch gibt es real kein Wachstum. Der Grund: der Teilnahmefumfang an der Versorgung nimmt ab. In den vergangenen zehn Jahren ist die Zahl der in Teilzeit tätigen Ärzte massiv gestiegen. Auch der Trend zur Anstellung hält weiter an. Die Konsequenz ist das Absinken der insgesamt für die Behandlung der Patienten zur Verfügung stehende Arztzeit, längere Wartezeiten und längere Wege zu den Praxen. Aufgrund der alternden Gesellschaft und mehr multimorbiden Patienten wird der Bedarf an ärztlichen Leistungen hingegen stark zunehmen, eine altersgerechte ärztliche Versorgung ist unter diesen Umständen fraglich. Die desaströse Sparpolitik im Gesundheitswesen trägt zusätzlich zum Fachkräftemangel bei. Um den Betrieb in den Praxen und Medizinischen Versorgungszentren weiterhin aufrechterhalten zu können, werden reduzierte Öffnungszeiten und gegebenenfalls Leistungs-

kürzungen kaum zu vermeiden sein. „Die schwindenden Ressourcen werden wir nicht auffangen können. Hinzu kommt, dass die Rahmenbedingungen eine eigene Niederlassung immer unattraktiver machen: gedeckelte Vergütungen, ständig neue gesetzliche Regularien, eine überholte Bedarfsplanung, überbordende Bürokratie. Den Kolleginnen und Kollegen fehlen die Anreize, um den Schritt in die Selbstständigkeit zu gehen und unternehmerische Verantwortung zu übernehmen“, erläutert Dr. Heckemann weiter. Aus Sicht der KV Sachsen kann es nur eine Lösung geben: Die Politik muss sich endlich mit der ambulanten Versorgung und deren Bedürfnissen auseinandersetzen und bei der Bewältigung der Herausforderungen unterstützen. Dies schließt auch die Entbudgetierung mit ein, ohne die es den Praxen nicht gelingen wird, den MFA höhere Gehälter zu zahlen und deren Abwanderung zu stoppen. „Die Wettbewerbsverzerrung durch unterschiedliche Vergütungsanpassungen muss ein Ende haben. Der ambulante Bereich braucht Planbarkeit und Verlässlichkeit, um wirtschaftlich arbeiten zu können. Wenn sich nicht schnellstens etwas ändert, bricht die ambulante Versorgung zusammen. Die Politik darf die Augen nicht länger davor verschließen, dass die Rahmenbedingungen in der ambulanten Versorgung dringend verbessert werden müssen, um

die vorhandenen Strukturen zu festigen und mindestens den Status quo aufrechtzuerhalten“, fordert der Vorstand der KV Sachsen.

DR. MED. KLAUS HECKEMANN,
VORSTANDSVORSITZENDER
DER KV SACHSEN

Kaffeeklatsch in Roitzsch

ROITZSCH. Ab September findet einmal monatlich ein Kaffeeklatsch für Senioren im Gasthof zur Quelle in der Eilenburger Straße statt. Das gemütliche Beisammensein beginnt um 14.30 Uhr mit Kaffee und Kuchen, auch wird ein kleines Programm geboten. Der erste Termin wird rechtzeitig am Gasthaus per Aushang bekannt gegeben. **SWB**

33 Jahre Fliesen Witzig GmbH & Co.KG

Wir möchten uns auf diesen Wege für das langjährige Vertrauen in unsere Firma bedanken.

Fliesen-Witzig GmbH & Co. KG

Reichsstraße 12a | 04862 Mockrehna

Tel. 034244 579750 | info@fliesen-witzig.de



Gastfamilien werden in Torgau gesucht

Stipendienprogramm wird für 25 SchülerInnen durch den Deutschen Bundestag und den US-Kongress finanziert

TORGAU. Die gemeinnützige Austauschorganisation Experiment sucht ab September Gastfamilien für 25 Schülerinnen und Schüler aus den USA, die mit einem Stipendienprogramm des Deutschen Bundestags und des US-Kongresses für zehn Monate nach Deutschland kommen. Sie möchten die deutsche Kultur kennenlernen und neue Freundschaften schließen, während sie vor Ort die Schule besuchen. Seit mehr als 90 Jahren setzt sich der Verein dafür ein, Verbindungen zwischen Menschen verschiedener Kulturen herzustellen und trägt so dazu bei, dass Vorurteile abgebaut werden und gegenseitiges Verständnis gefördert wird. Wer Gastfamilie wird, holt sich die Welt nach Hause und bietet damit gleichzeitig einem jungen Menschen die Möglichkeit, wertvolle Erfahrungen zu machen. „Diesen wichtigen, gesellschaftlichen Beitrag zur interkulturellen Verständigung dürfen wir auch in diesen ungewissen Zeiten nicht aus den Augen verlieren“, betont Matthias Lichan, Direktor der Einreiseprogramme bei Experiment. „Ein Gastkind aus einer anderen Kultur bei sich zu Hause aufzunehmen, ist eine unglaubliche Bereicherung für alle Beteiligten.“ Wichtig zu wissen: Fast alle können Gastfamilie werden. Egal ob Alleinerziehende, Patchwork- oder Regenbogen-Familien, ob Paare mit oder ohne Kinder, ob Großstadt oder Dorf – wichtig sind vor allem Spaß am kulturellen Austausch und die Bereitschaft, einem Gast auf Zeit die Türen zu öffnen. Während des gesamten Aufenthalts werden die Familien von Experiment und einer ehrenamtlichen Ansprechperson aus der Region begleitet. Um Kosten der Gastfamilien, die mit der Aufnahme eines Gastkindes einhergehen, gering zu halten, unterstützt das Stipendienprogramm Familien mit einem monatlichen Haushaltskostenschuss. **SWB**



Die Austauschorganisation Experiment sucht schon ab September Gastfamilien, die Schüler aus den USA aufnehmen.

Foto: Experiment

Interessierte können sich an die Geschäftsstelle von Experiment in Bonn wenden. Ansprechpartnerin ist Kerstin Owers de Guartierrez, Tel.: 0228 95722-41, E-Mail: gastfreundlich@experiment-ev.de Weitere Informationen unter www.experiment-ev.de/gastfamilie-werden.

Feuerwehr und Herzblut gehören untrennbar zusammen

Vom 1. bis 3. September feiert die Freiwillige Feuerwehr Langenreichenbach 125-jähriges Bestehen

LANGENREICHENBACH. Vom 1. bis 3. September feiert Langenreichenbach 125 Jahre Feuerwehr – ein unbestritten stolzes Jubiläum einer Institution, welche die Dorfgemeinschaft in Langenreichenbach prägt, auf eine bewegte Vergangenheit und aktive Gegenwart blickt. Der seit 2020 amtierende Ortswehrleiter Dino Bölke gewährt einen kleinen Rückblick in die Geschichte und wagt einen Ausblick in die Zukunft. Das Hier und Jetzt sind die Feierlichkeiten vom 1. bis 3. September mit einem abwechslungsreichen Programm. Wie woanders auch ist die Freiwillige Feuerwehr die älteste Bürgervereinigung der Gemeinde, der Vorgänger nannte sich etwas sperrig „Land – Feuer – Spritzen-Bedienmannschaft“ mit einem festgeschriebenen Personenkreis von 20 jungen Männern, die für zwei Jahre zum Feuerwehrdienst verpflichtet wurden. Zu tun hatten sie reichlich: Wie 1864, als in der Windmühle Feuer ausbrach und zwei Höfe den Flammen zum Opfer fielen, oder 1867 als ein Brand das Anwesen eines Viehhändlers einäscherte. 1894 war die Zeit reif, die Brandbekämpfung mit einem ausgebildeten Personalbestand auf freiwilliger Basis zu organisieren. 1898 formierte sich die Feuerwehr Langenreichenbach. Im Laufe der Jahre wurden mehrere Kapitel der Feuerwehrgeschichte hinzu gefügt. Im Jahr 1918, nach Ende des I. Weltkrieges, wurde die Wehr aufgrund Personalmangels zeitweise aufgelöst.



Wasser Marsch! Die Minis haben in Langenreichenbach eine lange Tradition.

FOTO: PRIVAT

STÄNDIGE ENTWICKLUNG

Wie wichtig eine einsatzfähige Feuerwehr in Langenreichenbach ist, zeigte die Brandkatastrophe von 1930, als die Torgauer Zeitung titelte: „Über Langenreichenbach tat sich die Hölle auf“. Mit dem Ausbruch des II. Weltkrieges wurden die Wehren nicht nur personell ge-

schwächt. Nach Ende des Krieges war es Brandmeister Richard Wagner zu verdanken, dass die Feuerwehr am Heidebach eine Renaissance erlebte. Im Laufe der Jahre entwickelte sich das Feuerwehrwesen dank engagierter Männer beständig weiter. Namen wie Alfred Krause und Matthias Becker stehen exemplarisch für diese Entwicklung. Auch nach der Wende prägte die Freiwillige Feuerwehr das Gesicht des Ortes. Heute blickt die Freiwillige Feuerwehr auf 45 aktive Kameraden, 23 in der Frauen-, Alters- und Ehrenabteilung sowie 21 Kinder (Es gibt sogar eine Warteliste!) in der Mini-Feuerwehr, wo Viola und Fred Leuschner mit Herzblut den Jüngsten den Spaß an der Feuerwehr vermitteln sowie 15 Jungen und Mädchen der Jugendfeuerwehr, wo sich die Jugendwarte Hartmut Appelt und Karsten Dietze Verdienste erworben haben. Trotzdem bleibt Dino Bölke realistisch: „Für viele Gemeinden ist es schwieriger geworden, die Feuerwehren entsprechend mit moderner Technik auszurüsten, weil Geld lieber woanders in-

vestiert wird. Vieles läuft nur noch über Fördermittel, dabei müssen die Gemeinden zuerst ihre Hausaufgaben machen“, macht er aus seinem Herzen keine Mördergrube.

PROBLEME ALLERORTEN

Ein weiteres Problem sieht er an fehlendem Personal. Durch Corona gingen viele Kameraden verloren, die eine neue Art der Freizeitgestaltung entdeckt hätten. Die wären schwer zu motivieren, wieder in die Reihen der Feuerwehr zurück zu kommen. „Auch wenn es nicht leichter wird, das Ehrenamt zu begleiten, bekomme ich bei uns den Einsatzwagen im Notfall noch immer voll“, so Bölke. „Aber es ist mühsamer geworden: Alle Feuerwehren werben nicht um Nachwuchs.“ Trotz aller Schwierigkeiten soll in der kommenden Woche kräftig gefeiert werden. „Das haben sich alle verdient: Unsere Vorbereitungen befinden sich auf der Zielgeraden“, so Dino Bölke abschließend. „Ich hoffe, unser Programm findet die entsprechende Resonanz.“

FÜR JEDEN GESCHMACK ETWAS

Los geht am Freitagabend, 1. September, ab 17.30 Uhr mit der öffentlichen Festsitzung auf dem Festplatz. Der Fackelumzug startet um 19.30 Uhr, ehe ab 21 Uhr DJ Tobi und Stargast Housekasper tanzbare Musik auflegen. Tickets gibt es im Vorverkauf bei Markgrafen Schildau und der Bäckerei Wittig, oder an der Abendkasse. Am Samstag beginnt um 14 Uhr auf dem Sportplatz der 31. Heidelbachpokallauf der Feuerwehren. Am Abend spielt ab 20 Uhr auf dem großen Feuerwehrball die Band „Simultan“. Auch hier bitte den Vorverkauf nutzen. Der Sonntag steht ab 10 Uhr im Zeichen der Familie mit Beach-Volleyball, Fröhshoppen mit den Schöner Blasmusikanten, der Ausstellung historischer Technik, Mittagessen aus der Gulaschkantine und dem großen Festumzug ab 13.30 Uhr. Die Freiwillige Feuerwehr Langenreichenbach möchte ganz im Zeichen der Tradition ein weiteres Kapitel in der Geschichte aufschlagen. **SWB/HL**

SONNTAGSRÄTSEL

asiat. Staatenverbund (AStK)	Nebenfluss der Elbe	altägyptische Aschenurne		französischer unbest. Artikel	stübe Backwarte	Bleiglanz, Mineral	Papagei Mittel- und Südamerikas	Schaltuhr (engl.)		an Filmlichtempfindlichkeit
			4	Kirchenmusiker						11
gut aufgelegt bei ...	imaginäres Land	Ort auf Sizilien		Adliger im alten Peru	Wohlgeruch		7	Stückzahlentlohnung	südamerikanischer Kuckuck	
Waldrandblume					Normalmaß	großer kasachischer See				
Figur der Quadrille			2	Papierzusammenhelfer	Riese im Alten Testament			Stadt auf Honshu (Japan)		
griechischer Buchstabe	Berg im Bayerischen Wald	Beschäftigungsaktivität								
			6	Handlung	isländ. Prosaromanzahl des MA.	ehem. Währung in Frankreich	Hundenname		nicht weit entfernt	12
soeben geerntet		Getreidesorte		zuverlässig				franz. lateinisch und		
Mittelloser	vollbracht, fertig					8	fegen	Lebensgemeinschaft		
				Buchhersteller, Zeitungsmacher	Fußballbegriff					
Schleppweg	Kekehrim	Beginn		Ziergefäß						
			1		Ausruf des Schauderns					
ein Schiff erobern								Stern im Schwan		
			5	Festsaal in Schulen	Internetkürzel für Deutschland					
ein Klettertier	Weiden des Rotwildes									10
formliche Männerkleidung					sicherhalt-US-Soldat	chem. Zeichen für Ruthenium				
			9	lässig						
ugs. sehr viele	kanadisches Rentier									

AUCH ONLINE RÄTSELN UND GEWINNEN!
 Mehr unter www.elbland24.com
 Die Buchstaben der Felder 1–12 ergeben das Lösungswort.
 Lösungswort des letzten Rätsels: **NATURALISIEREN**

TIPPS UND TERMINE

Klavierabend mit Boyde

MELPITZ. Am Freitag, 1. September, findet ab 19 Uhr in der Musikscheune Melpitz ein Klavierabend mit dem weltweit fragten Pianisten Andreas Boyde statt. Der in London und Melbourne lebende Künstler stammt aus Oschatz und fühlt sich seiner Heimat sehr verbunden. In Melpitz spielt er Kompositionen von Beethoven und Brahms. Eine Anmeldung für das Konzert ist unter Telefon 03421 902315 möglich, aber es gibt auch für Kurztickets an der Abendkasse! **SWB**

Letzte Hilfe Kurs im O-M-A

ARZBERG. In unserer Gesellschaft sind Tod und Sterben zu Tabuthemen geworden, keiner macht sich gern über die letzte Lebensphase Gedanken. Im „Letzte-Hilfe-Kurs“ am Samstag, 26. August, von 9 bis 13 Uhr im Ostelbischen Mehrgenerationenhaus Arzberg (O-M-A) vermitteln Bettina Klausner und Gabriele Hinkelmann – zertifizierte Kursleiterinnen für die Letzte Hilfe – Wissenswertes. Zur Kostendeckung wird ein Beitrag von zehn Euro pro Teilnehmer erhoben, am Ende gibt es eine Teilnahmebescheinigung. Für einen Mittagsimbiss ist gesorgt. **SWB**

Märchen unterm Eichenbaum

TRIESTEWITZ. „Märchen unterm Eichenbaum“ heißt es wieder am Freitag, 1. September, ab 18 Uhr im Triestewitzer Park. Nachdem Märchenfee Lia im letzten Jahr am Ostelbischen Mehrgenerationenhaus Arzberg zu Gast war, findet der Märchenabend nun wieder an seinem angestammten Platz statt. Darüber informiert die Park-Aktiv. In ihrer roten „Kutsche“ hat sie wie immer allerhand Kostüme und Requisiten, die sie gern an kleine, mutige Schauspieler verteilen möchte. Diesmal steht das Grimmsche Märchen „Das Waldhaus“ auf dem Programm. Bevor sich der Vorhang öffnet, bleibt noch Zeit zum Basteln, und auch für das leibliche Wohl ist gesorgt. Der Abend endet mit einem Laternenauszug aus dem Triestewitzer Park. Aufgrund der Trockenheit wird gebeten, keine Kerzen oder Fackeln zu verwenden. **SWB**

Steigern Sie Ihren Bekanntheitsgrad und gewinnen Sie Neukunden. Erhalten Sie Mediavolumen im Wert Ihrer erfolgreich versteigerten Artikel und nutzen Sie dieses für Ihren nächsten großen Werbeauftrag.

Jetzt bis zum **30.09.2023** anmelden:
 ✉ auktion@lvz.de • lvz-auktion.de

LEIPZIGER VOLKSZEITUNG (LVZ)

1050 Jahre Jubiläums-Briefmarke

Erhältlich im HAUS DER PRESSE
 Elbstraße 3 | 04860 Torgau
 Tel. 03421 721030

Öffnungszeiten:
 Mo. – Mi.: 8 – 13 Uhr und 14 – 16 Uhr
 Do.: 8 – 13 Uhr und 14 – 18 Uhr
 Fr.: 8 – 13 Uhr

mediengruppe

Solange der Vorrat reicht.

Bestattungshaus Böhme

Tel. 03421 / 90 43 53

Naundorfer Str. 2, 04860 Torgau

Tel. 034224 / 46 777

Silvia Böhme

Torgauer Str. 34

04874 Belgern-Schildau



Inhaber
Siegfried Böhme

WIR SIND FÜR SIE DA!

JEDERZEIT HELFEND – ZUVERLÄSSIG – EINFÜHLSAM

HERZLICHEN DANK

allen, die sich beim Abschied von unserer lieben Verstorbenen

Erika Freder

in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige und liebevolle Weise zum Ausdruck brachten.

Ein besonderer Dank gilt dem ASB Altenpflegeheim Dommitzsch sowie der Höfner Bestattungen GmbH, insbesondere Herrn Höfner für die tröstenden und einfühlsamen Worte.

In stiller Trauer

**Ihre Kinder Holger, Conny und Winnie
im Namen aller Angehörigen**

Dommitzsch, im August 2023

Höfner Bestattungen GmbH



DANKSAGUNG

*Wenn die Kraft zu Ende geht,
ist Erlösung eine Gnade!*

Nachdem wir Abschied genommen haben von unserem Bruder,
Schwager, Onkel, Neffen und Cousin

Winfried Thieme

möchten wir uns bei allen für die erwiesene Anteilnahme die uns auf vielfältige Weise entgegengebracht wurde bedanken.

Besonderer Dank gilt der Hausärztin Frau Dr. Voss, dem Krankenhaus Eilenburg, der Palliativstation im Sankt Georg in Leipzig, den Mitarbeitern der Weinert Bestattungen GmbH Torgau und dem Eiscafé Capri in Mockrehna.

Im Namen aller Angehörigen
Seine Geschwister Joachim und Dorit

Mockrehna, im August 2023

Weinert Bestattungen GmbH



*Du warst so lieb, so herzensgut und hast deine langjährige
Krankheit mit Zuversicht und Würde getragen.
Jetzt wurdest du erlöst und kehrst in Frieden heim.
In unserer Erinnerung schließen wir Dich ein,
du wirst immer bei uns sein.*

Sven Kevering

* 2.8.1966 † 15.8.2023

In liebevoller Erinnerung:

**Deine liebe Schwester Kerstin mit Ronny
Deine Nichte Nicole mit Alexander
Dein Neffe Daniel mit Familie
sowie Franzi
Dein lieber Freund Steffen
im Namen aller Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender
Urnenbeisetzung findet am Samstag,
den 16. September 2023, um 11 Uhr
auf dem Friedhof in Döbern statt.
Von Beileidsbekundungen am Grab
bitten wir Abstand zu nehmen.

Döbern, im August 2023

Bestattungshaus Böhme

DANKSAGUNG

*Große Liebe, herzliches Geben,
Sorge um uns, das war Dein Leben.*

Marie Luise Lehmann

Allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre liebevolle Anteilnahme auf so vielfältige Art zum Ausdruck brachten, danken wir von Herzen.

Wir danken allen Verwandten, Freunden, Bekannten und Nachbarn, die an unsere liebe Mutter und Oma in den Stunden des Abschieds gedacht haben.

Besonderen Dank dem Blumenhaus Lehmann und dem Bestattungshaus Eulitz.

**Deine Kinder
Frank, Bettina und Matthias mit Familien
Schwiegersohn Manfred mit Familie**

Belgern, im Juli 2023

Bestattungshaus Ilona Eulitz

DANKSAGUNG

Nachdem wir Abschied genommen haben von meinem
lieben Mann

Reiner Becker

möchten wir uns bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten recht herzlich für die erwiesene Anteilnahme bedanken.

Ein besonderer Dank gilt der Hauskrankenpflege Hille für die gute und liebevolle Betreuung sowie der Höfner Bestattungen GmbH, insbesondere Herrn Höfner für die einfühlsamen Worte.

Er wird uns allen fehlen.

**Seine Frau Rosel
im Namen aller Angehörigen**

Belgern, im August 2023

Höfner Bestattungen GmbH

DANKSAGUNG

*Du bist nicht von uns gegangen,
Du gehst nur voran.*

Nachdem wir Abschied genommen haben von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Schwester, Oma und Uroma

Hannelore Jahn

möchten wir uns bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten für die geschriebenen und gesprochenen Worte, Blumen, Geldzuwendungen und das letzte Geleit ganz herzlich bedanken.

Ein besonderer Dank dem Pfarrer Herr Cornelius Pohle für die einfühlsamen Worte und dem Bestattungsunternehmen Weinert für die würdevolle Ausgestaltung.

In Liebe und Dankbarkeit

**Seine Söhne Hans-Ulrich und Holger mit
Familien und Schwester Marie-Luise,
im Namen aller Angehörigen**

Süptitz, August 2023

*Wir können nicht verhindern,
dass der Tod einen Freund
aus unserer Mitte reißt.
Aber wir können sehr wohl verhindern,
dass der Tod die Erinnerungen
an diesen Menschen mitnimmt.*

In tiefer Trauer denken wir
an unser Vereinsmitglied
Doreen Marek
die uns viel zu früh verlassen hat.

Wir vermissen dich sehr.

Unser Mitgefühl gilt
deiner Familie.
Wir haben dir sehr viel zu
verdanken und werden ein
ehrendes Andenken
an dich bewahren.

Vorstand und Mitglieder
**Verein Sternenkinder
Torgau e.V.**

DANKSAGUNG

*Dein Lebenskreis hat sich geschlossen.
Aus unserem Leben bist du gegangen,
in unseren Herzen wirst du immer bleiben.*

Rudolf Komitsch

† 20.07.2023

Wir möchten uns auf diesem Weg bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten bedanken, die sich mit uns verbunden fühlten und ihre aufrichtige Anteilnahme durch liebevoll geschriebene Worte, Blumen und Geldzuwendungen sowie ehrendes Geleit zum Ausdruck brachten.

Ein besonderer Dank gilt der Intensivstation des Krankenhauses Torgau, dem Redner Herrn Fischer, dem Musiker Herrn Hausmann, dem Gartenbaubetrieb Hennig und der Weinert Bestattungen GmbH Torgau für die Unterstützung und würdevolle Ausgestaltung der Trauerfeier.

In stiller Trauer:

**Seine Erika
Seine Töchter Anett und Ute
im Namen aller Angehörigen**

Arzberg, im August 2023

Bestattungshaus Eulitz

Wir sind Tag und Nacht für Sie erreichbar.



Promenade 4b, 04860 Torgau, Tel. 03421 7783510

Liebersee 16, 04874 BELGERN, Tel. 034224 49220

Elbstraße 11, 04874 BELGERN, Tel. 034224 424575

Leipziger Str. 81, 04880 DOMMITZSCH, Tel. 034223 40591

www.bestattungshaus-eulitz.de

Trauerrednerin **Ilona Eulitz**

DANKSAGUNG

Joachim Lemcke

Viele tröstende Worte sind gesprochen und geschrieben worden. Viele stumme Umarmungen, viele Zeichen der Liebe und der Freundschaft durften wir erfahren.

Dafür sagen wir einfach nur DANKE!

Besonderen Dank dem Team des St. Josef Hospiz Torgau, der Weinert Bestattungen GmbH Torgau und dem Redner Herrn Fischer und Frau Fritzsche.

In liebevoller Erinnerung

**Seine Gudrun
Seine Kinder Robert und Kathleen mit Familie
im Namen aller Angehörigen**

Schildau, im August 2023

Weinert Bestattungen GmbH

NACHRUF

Wir trauern um

Ines Hottenrott

Mit ihr verlieren wir eine langjährige, engagierte und verlässliche Mitarbeiterin und Kollegin.

Unser herzlichstes Mitgefühl gilt ihren Angehörigen.

Villeroy & Boch AG

Faïencerie Torgau

Werkleitung

Belegschaft

Betriebsrat

*Ganz still und leise, ohne ein Wort,
gingst Du von Deinen Lieben fort.
Du hast ein gutes Herz besessen,
nun ruht es still und unvergessen.*

Ganz plötzlich und unerwartet, für uns alle noch völlig unfassbar, müssen wir Abschied nehmen von meinem lieben Papa, unserem lieben Sohn, Bruder, Schwager, Onkel, Neffen und Cousin

Uwe Weber

* 4. September 1966 † 14. August 2023

In stiller Trauer

**Seine Tochter Stephanie mit Alexander
seine Eltern Horst und Gabriele
sein Bruder Michael mit Andrea und Kevin
im Namen aller Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender
Urnenbeisetzung findet am Freitag,
dem 01.09.2023 um 12 Uhr auf dem
Friedhof in Torgau statt.
Von Blumenzuwendungen bitten wir
Abstand zu nehmen.

Torgau, im August 2023

Höfner Bestattungen GmbH



Danksagung

*Wenn das Licht erlöscht, bleibt die Trauer.
Wenn die Trauer vergeht, bleibt die Erinnerung!*

Nachdem wir Abschied genommen haben von meinem geliebten Mann, unserem Vati, Schwiegervater, Opa, Bruder und Schwager

Johann Seifert

möchten wir uns bei allen für die erwiesene Anteilnahme, die uns auf vielfältige Weise entgegengebracht wurde, bedanken. Ein besonderer Dank gilt der Hausarztpraxis T. Albrecht, der Klostersgärtnerei Mühlberg, dem Redner Herrn Fischer für die tröstenden Worte, dem Trompeter Herrn Hausmann und den Mitarbeitern der Weinert Bestattungen GmbH Torgau.

In liebevoller Erinnerung

**Seine Renate
Seine Kinder Doreen und Heiko mit Familien**

Belgern, im August 2023

Weinert Bestattungen GmbH



Wo ist nur das Wasser geblieben?

TORGAU. Ein Bild des Jammers bietet zurzeit die Eisbahnwiese im Torgauer Glacis. Nach Rücksprache mit der Stadtverwaltung steht fest, dass die aktuelle Situation an der Eisbahnwiese der derzeitigen Witterung geschuldet ist. Der angrenzende Schwarze

Graben, der eigentlich die Eisbahnwiese mit Wasser speist, gilt als Primärgewässer. In diesem muss ein Mindestwasserstand vorgehalten werden. Deshalb sind alle Zuläufe zur Eisbahnwiese geschlossen worden, um diesen Mindestwasserstand im Schwarzen Graben zu halten. Die Eisbahnwiese leidet aufgrund der Witterung unter Verdunstungsverlusten, muss aber im Moment mit dem Wasser auskommen, welches vorhanden ist. Es darf kein Wasser zugeleitet werden.

FOTO: SWB/HL

26. Heidefest in Lausa vom 8. bis 10. September

LAUSA. Der Sport- und Heimatverein Lausa e.V. lädt vom 8. bis 10. September zum 26. Heidefest auf den Festplatz nach Lausa. Los geht es am Freitagabend ab 18 Uhr mit einem Skat- und Romme-Turnier im Dorfgemeinschaftshaus. Der Samstag startet 11 Uhr mit einem Familientrödelmarkt und

Natur-Basteleien. Im Festzelt wird ab 14 Uhr die große Kaffeetafel eröffnet. Danach zeigen die Kinder der Kita Neußen ein Programm, ab 15.30 Uhr fiern „Die Lips mit ihren lustigen Kakadus“ ihrem Auftritt entgegen. DJ Volker läutet ab 19 Uhr den Tanzabend mit der passenden Musik ein. Der Sonntag

beginnt um 11 Uhr mit einem musikalischen Frühschoppen mit den Rolandstädter Blasmusikanten. Ganztägig ist die Dorfkirche Lausa zum Tag des offenen Denkmals geöffnet. An beiden Tagen gibt es für die Kinder Ponyreiten, Kinderschminken, Hüpfburg und Riesenspielfenblasen.

Kindergarten in der DDR

EILENBURG. Im Stadtmuseum Eilenburg (Roter Hirsch) in der Torgauer Straße 40 ist die Sonderausstellung „Kindergarten in der DDR“ nur noch bis zum 27. August zu sehen. Sie zeigt eine zeittypische Kindergartenausstattung aus DDR-Zeiten.

Hörnerklang am Wendelstein

TORGAU. Am Samstag, 26. August, heißt es ab 19 Uhr wieder: Hörnerklang am Wendelstein! In der einmaligen Atmosphäre des Schlosses Hartenfels können sich Musikliebhaber bei der 14. Auflage auf Geschichten und Musik rund um das Thema Jagd freuen. Gestaltet wird der Abend vom Torgauer Männerchor sowie der Jagdhornbläsergruppe Herbert Dießner/Bockwen. Mit von der Partie ist zudem die Jagdhorn- und Parforcehorngruppe Taucha. Zum Repertoire gehören historische und zeitgenössische Musikstücke.

Barock spielt AC/DC-Hits

TORGAU. Acht Kanonen, überdimensionale „Hells Bells“, 60 Marshall-Boxen – BAROCK spielen „The very best of AC/DC“ auf Schloss Hartenfels in Torgau am Samstag, 2. September, ab 20 Uhr. Ultimative AC/DC-Tribute-Band BAROCK mit spektakulärer (Mega-)Produktion auf Deutschlandtour. Der in einer eigenen Spitzenklasse spielende AC/DC-Tribute-Act BAROCK hat für diverse XXL-Shows seiner Tour 2023/2024 visuell weiter aufgerüstet. Die Mega-Produktion, welche in einem 40-Tonner transportiert wird, umfasst die klangvolle Mega-Hells-Bell, Kanonen, Flammenwerfer, Pyro-Technik, Konfetti-Maschine, Instrumente, Bühnen-Technik samt über 60 Marshall-Boxen. Tickets per Telefon 03421 903523, oder auf www.kulturhaus-torgau.de

Evangelische Gottesdienste

REGION. Gottesdienste und Andachten im Evangelischen Kirchenkreis Torgau-Delitzsch finden am Sonntag, 27. August, wie folgt statt: **im Pfarrbereich Beilrode-Arzberg** 10 Uhr in Arzberg ein Segnungsgottesdienst zum Schuljahresbeginn; **im Pfarrbereich Belgern** 10 Uhr in Belgern ein Gottesdienst zum Schulstart; **im Pfarrbereich Domnitzsch-Süptitz** 10.30 Uhr in Domnitzsch ein Gottesdienst;

im Pfarrbereich Schildau-Audenhain Samstag, 26. August, 14.30 Uhr in Sitzenroda eine Trauung, Sonntag, 27. August, 14.30 Uhr in Schildau ein Gottesdienst zum Schulanfang und **im Pfarrbereich Torgau** 10.30 Uhr in Torgau in der Stadtkirche ein Familiengottesdienst zum Schulanfang.

Katholische Gottesdienste

REGION. Gottesdienste der Katholischen Pfarrei Torgau vom 26. August bis 2. September: **Samstag, 26. August**, 18 Uhr Sonntagvorabendmesse; **Sonntag, 27. August 21. Sonntag im Jahreskreis** 8 Uhr Heilige Messe in Mockrehna, 10 Uhr Schulanfangs-Gottesdienst; **Dienstag, 29. August Enthauptung von Johannes des Täufers** 9 Uhr; Heilige Messe mit anschließender Anbetung, 12 Uhr Mittagsgebet; **Mittwoch, 30. August**, 6.30 Uhr Laudes mit anschließendem Frühstück, 8 Uhr Heilige Mes-

se; **Donnerstag, 31. August**, 19 Uhr Abendmesse; **Freitag, 1. September Herz-Jesu-Freitag** 8 Uhr Rosenkranz, 8.30 Uhr Heilige Messe, 15 Uhr Stunde der Barmherzigkeit; **Samstag, 2. September**, 10 Uhr Taufe des Kindes Richard Bernd Frieslich, 1 Uhr Sonntagvorabendmesse.



Wollen Sie eine Anzeige schalten?
 Unser Mediaberater freut sich auf Ihr Interesse und unterbreitet Ihnen gern ein Angebot.
Ich bin für Sie da.
Carsten Brauer, Tel. 03421 721047 oder 0171 4736999

Traueranzeigen



Du bist nicht mehr da, wo Du warst, aber Du bist überall wo wir sind.

Tilo Lück
geb. 18.01.1954 gest. 12.08.2023

In ewiger Liebe

**Deine Ehefrau Karin
Deine Tochter Christiane mit Louis, Max und Paul
Deine Tochter Claudia mit Sebastian, Niklas und Cleo**

Die Urnenbeisetzung findet am Samstag, dem 02.09.2023 um 11 Uhr auf dem Friedhof in Zwethau statt. Anschließend finden sich nur die Familie und engsten Freunde zusammen.

Höfner Bestattungen GmbH

UND IMMER SIND IRGENDWO SPUREN DEINES LEBENS, DIE UNS STETS AN DICH ERINNERN WERDEN.

MECHTHILD ZAUSCH

Für die aufrichtige Anteilnahme in Wort, Schrift, Geldzuwendungen und persönliches Geleit möchten wir uns bei allen Verwandten, Bekannten und Arbeitskolleginnen recht herzlich bedanken. Ein Dankeschön dem Team des ASB Pflegeheim Torgau für die Betreuung sowie dem Bestattungshaus Böhme mit der Rednerin Frau Böhme.

In lieber Erinnerung
Deine Geschwister Thomas und Claudia im Namen aller Angehörigen

Torgau, im August 2023

Bestattungshaus Böhme






Wir sind für Sie da!

Selbstverständlich geht eine erste Absprache auch telefonisch oder per Internet.

Hausberatung nach Absprache jederzeit möglich.

Claus Höfner & Team

Tag & Nacht erreichbar | Telefon 0 34 21 / 90 42 26

Spitalstraße 27 · 04860 Torgau | hoefner@hoefner-bestattungen.de | www.hoefner-bestattungen.de
auch für: Domnitzsch | Belgern/Schildau | Mockrehna | Beilrode/Ostelbien

Was uns bleibt, ist Liebe, Dankbarkeit und Erinnerung!

Wir nehmen Abschied von

Horst Nicht

* 29.9.1940 † 14.8.2023

In großer Trauer bleiben zurück:
**Ehefrau Ingrid
Söhne Hardy, Holger und Heiko mit Familien
Schwester Edith mit Familie
Schwägerin Marlis mit Familie
und alle Angehörigen**

Es war sein Wunsch, in aller Stille im engsten Familienkreis beigesetzt zu werden.

Torgau, im August 2023

Weinert Bestattungen GmbH

Ein langes und erfülltes Leben hat sich vollendet.

Anneliese Sämann

geb. Soldner
geb. 13.3.1926
gest. 11.8.2023

In stiller Trauer
Freunde und Bekannte

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Sonnabend, dem 16. September 2023, um 10 Uhr auf dem Friedhof in Belgern statt.

Belgern, im August 2023

Bestattungshaus Hona-Eulitz

DANKSAGUNG

Nachdem wir Abschied genommen haben von unserer lieben Mutti, Schwiegermutter, Oma, Uroma und Schwester

Ruth Schreyer

möchten wir uns bei allen Verwandten, Nachbarn, Freunden der Familie und Bekannten für die erwiesene Anteilnahme bedanken.

Ein besonderer Dank gilt der Praxis Dr. Zirm für die fürsorgliche Betreuung, der Höfner Bestattungen GmbH für die liebevolle Begleitung und dem Gasthof zu Welsau für die gute Bewirtung.

In stiller Trauer
**Ihre Tochter Veronika mit Uwe
ihre Enkelinnen Sandy und Bettina mit Familien**

Welsau, im August 2023

Höfner Bestattungen GmbH

Plötzlich, unerwartet und viel zu früh bist Du gegangen. Wir werden Dich immer in unseren Herzen tragen und sehr vermissen.



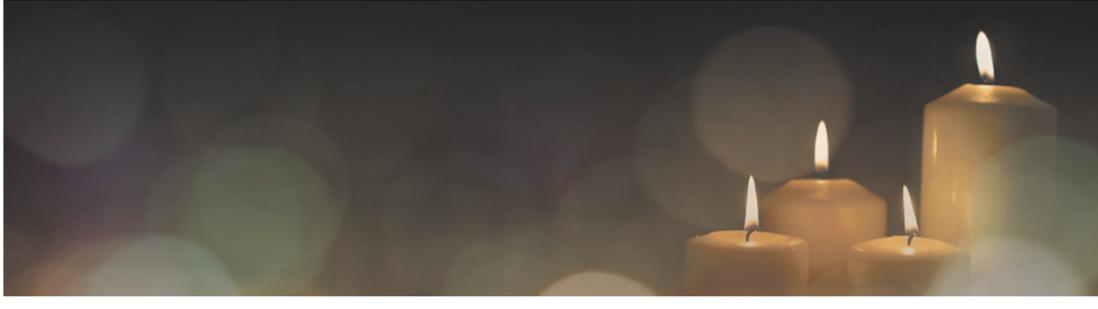
Ines Hottenrott

*18.05.1966 †14.08.2023

In Liebe und Dankbarkeit

**Dein Steffen
Dein Sohn Nick mit Gilda, Emil, Lotta und Josef
Dein Bruder Dirk mit Partnerin**

Die Beerdigung findet im engsten Kreise statt



Neuer Feldenkrais-Kurs im Aquavita Torgau

Hilfe bei Muskelschmerzen und einseitigen Haltungsproblemen



Linderung bei Muskelschmerzen bringt der Feldenkrais. Foto: Aquavita

TORGAU. Unter dem Motto „Bewusstheit durch Bewegung“ startet ab Montag, 4. September, im Aquavita Torgau ein neuer Feldenkrais-Kurs. Was erwartet Sie hier? Die Feldenkrais-Methode ist eine besondere Lehre, bei der durch angeleitete Bewegungen vergessen geglaubte Bewegungsmuster wieder aktiviert werden. Besonders bei Muskelschmerzen, Fehlstellungen oder einseitigen Haltungsproblemen kann Feldenkrais die Lösung für Ihre Beschwerden sein! Die Teilnahme verlangt keine Vorkenntnisse. Ein Einstieg ist jederzeit möglich. Die Kurse finden immer montags um 17 Uhr sowie dienstags um 10 und 17 Uhr im Sauna-Ruhebereich des Aquavita statt. Eine Einheit dauert eine Stunde. Finden Sie wieder zur Leichtigkeit Ihrer Bewegung!

PR
Anmeldungen nimmt die Kursleiterin Angela Müller telefonisch unter 03421 708058 oder 0157 74387329 entgegen. Neben dem Kurs in der Gruppe sind auch Einzellektionen buchbar.

facebook.com/sonntagswochenblatt
Werden auch Sie Fan!

Feldenkrais-Kurse

Jetzt anmelden und mitmachen! montags 17 Uhr, dienstags 10 + 17 Uhr neuer Montagkurs ab 4. September

Infos zur Anmeldung unter www.aquavita-torgau.de/kurse



Spätsommer mit Federweißer

FALKENBERG. Die Dorfgemeinschaft Falkenberg e.V. lädt zu einem geselligen Spätsommerabend, der unter dem Motto „Federweißer in Falkenberg“

steht, am Samstag, 9. September, ab 17 Uhr auf den Falkenberger Sportplatz ein. Neben Federweißer aus Freyburg gibt es frischen Speckkuchen. **SWB**

Kräutersalz selber machen

TORGAU. Am Dienstag, 12. September, startet ab 16 Uhr der „2. Kräuterplausch mit Antje Kieslich“ in der Bastion 7 in der Kleinen Feldstraße 7 in Torgau. Das Thema beschäftigt sich damit, wie zum Erntedankfest Kräutersalz selber gemacht werden kann. Getränke, Kaffee und Kuchen sind vor Ort erhältlich. **Anmeldung erforderlich unter 03421 7762230, weitere Termine 12. September, 24. Oktober und 12. Dezember.** **SWB**

Mitfeiern bei 50 Jahre Truck Stop

TORGAU. Der Kultursommer 2023 auf Schloss Hartenfels in Torgau endet mit der Jubiläumstour „50 Jahre TRUCK STOP“ am Sonntag, 10. September, ab 18 Uhr. Truck Stop feiert in diesem Jahr das 50-jährige Jubiläum. Nur wenige Bands können auf eine solche Erfolgsgeschichte zurückblicken. **Tickets gibt es ab sofort über das Internet: www.kulturhaus-torgau.de, oder telefonisch unter: 03421 903523.** **SWB**

Vielleicht wird es nie wieder schön

TORGAU. GERHARD SCHÖNE & MUSIKANTEN spielen am Samstag, 2. September, ab 19.30 Uhr an der Kulturbastion Torgau. Die Popularität von Gerhard Schöne blieb auch nach 1990 ungebrochen, wovon unter anderem über zwanzig neue Alben und verschiedene Konzertprogramme zeugen. Viel zu selten jedoch, hatte der Liedermacher sein gesamtes Repertoire dabei im Blick und auf dem Programmzettel. Jetzt ist für einige, wenige Konzerte musikalische Abhilfe gesorgt und Mehr in Sicht. **SWB**

Hunderunde mit Grillnachmittag

TORGAU. Die nächste Hunderunde findet am Samstag, 2. September mit anschließendem Grillnachmittag auf dem Gelände des Torgauer Kanuvereins statt. Treffpunkt ist um 14.30 Uhr am Oberhafenort (gegenüber des Griechischen Restaurants). Anmeldungen bis zum 30. August, wer teilnehmen möchte und wer veganes Grillgut bevorzugt. **SWB**

Anmeldungen über E-Mail hundefreundenordsachsen@gmail.com

Angelo Kelly spielt in Torgau

TORGAU. Angelo Kelly eröffnet im Rahmen seiner „Mixtape Open-Air-Tour“ den Kultursommer 2023 auf Schloss Hartenfels in Torgau am Freitag, 1. September, ab 20 Uhr. Er wird dabei von dem Multi-Instrumentalisten und guten Freund Matthias Krauss begleitet. Musikalisch sind die beiden ein starkes Team und schaffen es, Songs, die man kennt, in etwas ganz Eigenes und Besonderes zu verwandeln. **Tickets per Telefon 03421 903523, oder auf www.kulturhaus-torgau.de** **SWB**

Sprach- und Präventionskurse

Volkshochschule Torgau besticht mit großer Vielfalt

TORGAU. Eine Fülle an neuen Sprachkursen hat die Volkshochschule Torgau in der Puschkinstraße 3 in den nächsten Wochen im Programm. So kann man neben der Weltsprache Englisch in verschiedenen Niveaustufen auch Französisch, Spanisch, Russisch, Polnisch, Schwedisch oder Norwegisch erlernen. Beratung hierzu erhält man unter 03421 7587220 oder www.vhs-nordsachsen.de. Der Vortrag „Ernährung, Entgiftung, Entschleunigung“ am Montag, 4. September, ab 18.30 Uhr vermittelt einfaches Grundwissen zu naturheilkundlichen und psychischen Behandlungsmethoden, die zur Stärkung des eigenen Immunsystems beitragen können. Anmeldungen und weitere Informationen unter 03421 7587220 oder www.vhs-nordsachsen.de/s/LHTG30301. „Fitdankbaby“ lautet der Titel zweier 8-wöchiger Kurse, die am Mittwoch, 6. September 3, ab 9 bzw. 10.30 Uhr starten. Die Kurse richten sich an Muttis mit ihren Babys, bieten ein Ganzkörperworkout für die Mama und kreative Babyspiele. Beide Lehrgänge werden als Präventionskurse durch die AOKplus im Rahmen des Programms „Junge Familie“ gefördert. Anmeldungen und Informationen unter 03421 7587220 oder www.vhs-nordsachsen.de/s/LHTG30260 (3 - 7 Monate) oder www.vhs-nordsachsen.de/s/LHTG30261 (8 - 12 Monate). Ein 12-wöchiger Kinderturnkurs für 5 bis 6 Jährige startet am Mittwoch, 6. September, ab 15.45 Uhr in der Turnhalle des Förderschulzentrums in der Straße der Jugend. Anmeldungen und weitere Informationen unter 03421 7587220 oder www.vhs-nordsachsen.de/s/LHTG30263. **SWB**

STELLENMARKT

M W D
Wir suchen
Schaltschrankbauer:in
Elektroniker:in
Elektriker:in

Umweltschutz aktiv mitgestalten. ELIQUO STULZ ist einer der größten deutschen Anlagenbauer für Wasser- und Abwassertechnik. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Sie ab sofort in Teil- oder Vollzeit:

Ihre Aufgaben

- Bestücken von Montageplatten nach Aufbauplan
- Verdrahten von Schaltschränken unterschiedlicher Größen nach Schaltplan

Ihr Profil

- Abgeschlossene Ausbildung im elektrotechnischen Bereich
- Kenntnisse im Lesen von Schaltplänen sind wünschenswert

ELIQUO STULZ GmbH
Dahlener Str. 4a | 04861 Torgau | T +49 3421 72 76 23
www.eliquostulz.com/karriere

ELIQUO STULZ
WIR MACHEN WASSER SAUBER

WERDE TEIL UNSERES TEAMS

In der Gemeinde Cavertitz ist ab 01.12.2023 bzw. zum nächstfolgend nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle: **Sachbearbeitung Haupt- und Bauamt** neu zu besetzen.

Nähere Angaben entnehmen Sie bitte der Internetseite der Gemeinde Cavertitz www.cavertitz.de unter der Rubrik: „Stellenangebote“

Produktionsmitarbeiter im Sägewerk gesucht. Vollzeit.
HOLZBARAN GmbH,
Dresdner Str. 53, 04779 Luppau,
Tel. 034361/51577

!Weibl. Verstärkung gesucht!
Jeden Alters, guter Verdienst,
bei freier Zeiteinteilung!
Tel. 0176/22 1522 12

VNBI e.V.
Schulungsstandort Torgau

Verein für Naturschutz, Bildung und Integration e.V.

WEITERBILDUNG ZAHLT SICH AUS!
Neu! Monatliches Weiterbildungsgeld bis zu 150 Euro

Nutzen Sie jetzt unsere aktuellen Angebote:

- Umschulung Büromanagement (11.09.2023)
- Office-Paket (11.09.2023)
- Rechnungswesen mit DATEV (29.09.2023)
- Alltagsbegleiter/Betreuungskraft nach § 53 b SGB XI (23.10.2023)
- Tischlerhelfer (01.11.2023)

Eilenburger Str. 70, 04860 Torgau, Tel. Bildungsberatung Frau Horn - 0177 6634062

Wir suchen:
Schlosser im Geländer- und Treppenbau (m/w/d)

für Hauptsitz in 06917 Jessen und Außenstelle 04886 Beilrode/Torgau

- Werkstatt/regionale Tagesbaustellen
- Schweißerkennnisse MAG
- Einstellung sofort/gute Bezahlung

Außerdem suchen wir:
Teilzeitarbeitskräfte im Metallbau (m/w/d)

- Werkstatt
- Zuverdienst

Bitte melden Sie sich bei:
P. & B. Metallbau GmbH
Hennigstr. 25 • 06917 Jessen
T.: 03537 21 48 71
M.: info@pundb-metallbau.de

Spielhalle Torgau

Servicepersonal (m/w/d) für unseren Gästeservice in Teilzeit gesucht.
Tel. Bewerbung unter 01520-864 5547 oder 0162/4260 307
mail@spielhalle-torgau.de
Güterbahnhofstraße 11 b

facebook.com/sonntagswochenblatt
Werden auch Sie Fan!

Beilagenverteilung im SONNTAGSWOCHENBLATT

- Wir verteilen flächendeckend.
- Wir bieten Ihnen Teilgebiete für eine effektive Verteilung.
- Wir verteilen zuverlässig.
- Wir verteilen, wenn Ihre Kunden Zeit haben: am Wochenende!

Testen Sie uns!
Ihr Ansprechpartner für Prospektverteilung:
Carsten Brauer
Telefon 03421 721047
Kundennah in Ihrer Region!

MPV
Medien- und Prospektvertrieb GmbH

TRANSPORTUNTERNEHMER (M/W/D) IM NAHVERKEHR

Zur Verstärkung unserer Nahverkehrsflotte benötigen wir Ihre Unterstützung als Transportunternehmer/in für die Zuführung unseres Anzeigenblattes "SachsenSonntag".

Wir suchen:

- Unternehmer/innen mit LKW (Sattel- oder Hängerzug) für 6-12 Rundtouren je Samstag

Ihre Vorteile:

- Langfristige, zuverlässige Partnerschaft
- Wir suchen Sie dauerhaft!
- Eine faire Vergütung
- Ein kurzes Zahlungsziel
- Pünktliche Bezahlung
- Wir übernehmen die Tourendisponierung
- Ein freundlicher Umgangston in einem familiären Umfeld

WIR FREUEN UNS ÜBER IHR INTERESSE!

MPV Medien- und Prospektvertrieb GmbH
Christopher Sarembe
Leiter Transportsteuerung & Fuhrparkmanagement
Druckereistr. 1,
04159 Leipzig

Mail: Lvz.logistik.auftragssteuerung@lvz.de
Tel: 0341 2181 3230

Wir bieten:

- leistungsgerechte und pünktliche Bezahlung
- persönliche Betreuung
- soziale Absicherung
- klar strukturierte Verteilgebiete

Wir Suchen SIE als Verteiler (m/w/d)

Ihr Profil:

- 16 Jahre oder älter
- mobil zu Fuß oder mit dem Auto
- ideal für alle Nebenverdienstinteressierten, parallel zur Schule, zur Arbeit, zur Uni, zur Rente oder zum Haushalt!

Kommen Sie zum MPV und schließen Sie sich unserem über 1.350 Personen starken Zustellteam an!

Bewerben Sie sich jetzt unter:

Medien- und Prospektvertrieb GmbH
Druckereistraße 1, 04159 Leipzig
Telefon: 0341 21813271
E-mail: personal@mpv-leipzig.de

Anzeigenannahme:
SONNTAGSWOCHENBLATT Torgau

Elbstr. 3, 04860 Torgau
Tel. 03421 721047 oder 0171 4736999

E-Mail: carsten.brauer@tz-mediengruppe.de

Unser Media-Berater **Carsten Brauer** berät Sie umfassend und kompetent.

MARKT AM SONNTAG



KURZINFOS

Gospelchor in Thammenhain

THAMMENHAIN. Ein Gospelkonzert findet am Sonntag, 10. September, ab 16 Uhr im Schlosspark Thammenhain mit dem Gospelchor St. Afra Meissen & Band unter dem Motto „good life“ statt. **SWB**

☛ Tickets per E-Mail elisa-beth.v.schoenberg@gmx.de oder telefonisch unter 034262 44960.

Große NDW-Party in Torgau

TORGAU. Die NDW-Kultparty mit MARKUS und GEIER STURZFLUG im Rahmen des Kultursommers 2023 auf Schloss Hartenfels in Torgau geht am Freitag, 8. September, ab 19 Uhr weiter. Die „Neue Deutsche Welle“ (NDW) ist bis heute einzigartig und faszinierend. Schriill, laut und teilweise aufmüpfige Texte waren bezeichnend für viele Songs. Die Coverversionen der international besetzten Glam-Pop-Band 80s Express werden nicht im typischen 0815-Rockband-Stil präsentiert, sondern modern produziert, elektronisch und äußerst tanzbar, ohne den besonderen Charme und die markanten Elemente der Originale einzubüßen. **SWB**

☛ Tickets gibt es ab sofort über das Internet: www.kulturhaus-torgau.de, oder telefonisch unter: 03421 903523.

Ein Löscheinsatz der besonderen Art

TORGAU. Abkühlung, egal in welcher Form, war in den letzten Tagen angesichts von Temperaturen jenseits der 30-Grad-Marke gefragt denn je. Die Feuerwehr Torgau ließ sich nicht zweimal bitten, um die Festival-Teilnehmer beim „Stella Nomine“ am vergangenen Wochenende am Torgauer Entenfang via Wasserspritze „herunter zu kühlen.“ Die „Schwarze Szene“ feierte friedlich, ohne nen-

nenswerte Vorkommnisse. Der Hauptact am Samstagabend „Not my God“ konnte nicht auftreten. Der Band aus Los Angeles kamen am Flughafen Frankfurt/Main bei einem Wolkenbruch biblischen Ausmaßes sämtliche Ausrüstung und Instrumente abhanden. Der größte deutsche Flughafen glücklicherweise einem See – Ironie des Schicksals. **FOTO: PRIVAT**

IMMOBILIENVERKAUF	BEKANNTSCHAFT
ANDERE IMMOBILIENANGEBOTE RITTER Inh. Sabine Ritter - Tel.: 03421/710842 Ritterstr. 2 – 04860 Torgau www.ritter-immobilien-torgau.de Persönlich – Kompetent – Zuverlässig – Objektiv – Hilfreich ... und Ihr Ansprechpartner vor Ort, wenn es um den Verkauf oder Kauf einer Immobilie, sowie Landwirtschaftsflächen geht! Dr. Jürgen Herzog Immobilien e.K. Inhaber Patricia Melzig 04860 Torgau Breite Str. 6 Tel. 03421 712829 Alle Kauf- u. Mietangebote aktuell – www.dr-herzog-immobilien.de Belgern, 2-Raum-Whg. in ruhiger Wohnlage, DG, ca. 40 m², Keller Neu für Verkäufer: wir vermitteln diskret an vorgemerzte Käufer!	SIE SUCHT IHN Ehrlichen u. netten Mann ges. für gemeins. Zukunft. Bin 69 J., NR u. 1,69 gr. normale, schlanke Figur Raum TO-EB-LIB Intr. Radfahren, Garten, Reisen u. alles schöne im Leben. Chiffre A-2217, SWB TO, Elbstr. 3, 04860 Torgau Sie, 58 J., 1,69 gr., NR, sucht einen ehrlichen, naturverbund., kinderlieben Partner der auch mal mit mir Tanzen geht und der mit mir auf Augenhöhe kommuniziert. Chiffre Nr. Z-2216, SWB Torgau, Elbstr.3, 04860 Torgau ER SUCHT SIE Such Sie bin NR 1,85/ 58 schlank, einfach auch zum Reden und Helfen, alleine und einsam tut weh. Andere sind flüchtig und wir? SMS, Tel.: 015237294316 KONTAKTBÖRSE/EROTIK Nimm dir eine kleine Auszeit! Tel. 0162 5910554 keine SMS KRAFTFAHRZEUGMARKT Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160 www.wm-av.de Fa. TIERMARKT Verk. letztmalig Kois preisw. abzug. Tel.:0160 94805461 GESCHÄFTLICHE EMPFEHLUNGEN Orthopädische Maßschuhe, Einlagen, Schuhkorrekturen, Schuhreparaturen u. Hausbesuche OSARA GmbH, Tel. 03421 72350
ANDERE IMMOBILIENGESUCHE JOACHIM ROLKE Immobilien GmbH WIR SUCHEN STÄNDIG SACHSENWEIT Ein-, Zwei- und Mehrfamilienhäuser, Eigentumswohnungen, Bauernhöfe, Wochenend- und Baugrundstücke. Joachim Rolke Immobilien GmbH Lutherstraße 2a • 04758 Oschatz Tel. 03435 90210 • Fax 03435 902190 www.rolkeimmobilien.de • E-Mail: oschatz@rolkeimmobilien.de	HAUSVERWALTUNG Vermietung, Verwaltung, Hausbuchhaltung, Nebenkostenabrechnung: Wir sind Ihr Partner JÜNGER HGv • Elbstraße 14 • 04860 Torgau Tel. 03421 709507 • Funk 0151 24071462 • Internet: www.juenger-hgv.de
MARKTPLATZ KUNST- UND SAMMLERMARKT Haus- und Hof- Flohmarkt am Sonntag, dem 03.09.23 von 10-16 Uhr in Schildau, Wurzen Str. 51 Gr. Hofrödeln 27.08. von 14-18 Uhr bei Fam. Münch, Strellner Str 19 in Audenhain	ANTIQUITÄTEN KÜHN kauft Möbel, Münzen, Silber, Porzellan, Uhren, Gemälde, Schmuck, Militaria, Spielzeug 03425 929524 DIENSTLEISTUNGEN Holztreppen, PVC-Fenster nach Maß, Carports u. Blechdächer aus Polen, Tel. 0048 60 3390538. Wir sprechen Deutsch.



Sie sucht Ihn

Rosi, 77/165, Witwe und gelernte Krankenschwester. Ich ertrage schlecht das Alleinsein, obwohl mein Trauerjahr noch nicht ist. Wieviel Zeit bleibt uns noch in diesem Leben, deshalb vergesse ich nicht die schöne vergangene Zeit. Möchte wieder für jemanden da sein und in trauter Zweisamkeit den Rest d. Lebens verbringen. Ich bin nicht ortsgelunden und würde Sie gern besuchen kommen u. mich vorstellen. Fühlen Sie wie ich, dann rufen Sie nun an! **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Auch keine Lust mehr auf einsame Abende, halbvolles Kühlschranks, ein leeres Bett u. allein Frühstücken,...? Saskia, 36/158 u. Krankenschwester, gute Figur, blondes Haar, vielseitig interessiert, möchte auf diesem Weg einen Partner bis 44 Jahre, Figur zweitrangig, kennenlernen. Sie liebt die Nähe - braucht aber auch Freiräume. Kannst Du Gefühle zeigen und wünschst dir auch einen tollen Neuanfang? **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Für mich, Gerda, 81 Jahre, verwitwet, bedeutet Liebe miteinander über alles reden zu können, sich gut zu verstehen und sich gegenseitig zu unterstützen. Ich bin hübsch, freundlich, humorvoll und ich gehe mit Dir durch dick und dünn. Gibt es auf dieser Welt noch einen Mann für mich? Ich würde Dich sehr gerne mit meinem Auto mal besuchen, um mich vorzustellen. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Gem. das Leben entdecken! Caro, 38 Jahre, gute Figur, sehr hübsch, mit lieben 9-jährigem Sohn, sucht sympathischen, humorvollen Mann, gern selbst mit Kind, zum Lachen und Träumen, für Gespräche mit Niveau, das Besondere, aber auch den Alltag. Hast Du Interesse an Natur u. Reisen u. schönen Unternehmungen, aber auch gemütlichen Abenden zu zweit, bist jung geblieben und hast Dir die Neugier, Spontantät bewahrt u. hast den Mut, nicht nur mich, sondern auch mein Kind kennen zu lernen? Dann bitte gleich anrufen – du wirst es nicht bereuen! **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Suche einen lieben Herrn bis 85 J.! Erika, 72 Jahre, Witwe, keine Reisetante, stamme aus der Landwirtschaft. Das sinnlose Alleinsein quält mich jeden Tag. Ich bin eine ruhige, ehrliche u. hilfsbereite Frau, die von guter Hausmannskost noch versteht. Den Mann, der mich bei sich aufnimmt, würde ich lieblich umsorgen. Ich stelle wirklich keine Ansprüche, nur würde ich gern bei Sympathie zu Ihnen ziehen, da ich so allein bin. Ich sehe für mein Alter noch gut aus, fahre gerne mit meinem kleinen Auto in die Natur, liebe Volksmusik, Haus- u. Gartenarbeit sowie ein gemütliches Heim. Habe hier keine Verwandten und ich bin so sehr einsam. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Angelika, Mitte 70, sichere Autofahrerin mit eigenem Pkw, aber trotzdem eine bescheidene, sehr einsame Witwe, mit dunklem Haar, schöner Figur und mit liebevollem Herz. Ich mag ein sauberes, gemütliches Zuhause, Musik und Gartenarbeit und würde liebend gern einen ordentlichen Mann verwöhnen u. sein Herz erwärmen. Bitte beende unsere Einsamkeit und melde Dich gleich. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Liebe ist ein Geschenk, welches man dankbar annehmen sollte! Bezaubernde und attraktive Arzthelferin, 50 Jahre, finanz. unabhängig, e. absoluter Sonnenschein u. auch jünger aussehend, mit frechen blonden Haaren, wünscht sich nach großer Enttäuschung die Liebe ihres Lebens. Berufl. ist sie angekommen - aber privat fehlt ihr der starke Mann zum Anlehnen, mit dem sie anspruchsvoll und niveauevolle Gespräche führen kann. Gemeinsam mit dem Rad in d. Natur fahren od. andere gemeinsame Aktivitäten, sie ist für alles offen. Ist Dein Interesse nun geweckt, melde Dich. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Annonce ist altmodisch? Ich verzichte gerne auf Katastrophen über 's Internet! Franziska, 42 Jahre, seit dem tragischen Unfalltod ihres Partners vor 4 Jahren allein, attraktiv, blond, Sonne im Herzen, sucht Ihn, der weiß was er will. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Eine 2. Chance für mich? Heike, 61/164/58, Krankenschwester, leider viel zu früh verwitwet, suche schon lange das Licht am Horizont. Ich bin eine ganz liebe Frau, gutaussehend, habe lange und blonde Haare, bin vollbusig und berufstätig. Leider bin ich jetzt ganz allein und würde gerne mit einem ehrlichen, treuen Mann ein neues Leben beginnen. Da ich in meinem Beruf überall eine neue Arbeit erhalte, würde ich auch zu Dir ziehen (Auto ist vorhanden). Bitte rufe an! **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Junge, attraktive Witwe, 48/160, Krankenschwester (ohne Schichten), nicht ortsgelunden und geht lieber in d. Natur als in Einkaufsmieße - Haus, Garten u. Tiere? Bin bei allem dabei u. für zwei kochen macht mir auch mehr Spaß. Suche Ihn bis ca. 57 Jahre, für d. Zukunft. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Der Zufall ist so selten wie e. 6er im Lotto - Margot, 67 Jahre, junggeblieben, sehr attraktiv. Stil und bewusstes Leben sind mir genauso wichtig wie eine harmonische Beziehung. Suche den anspruchsvollen Herrn mit Herz u. Sinn für eine wunderbare Liebe. Nur Mut, rufe bitte an! **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Mein Name ist Birgit, bin 54/163/62, anschiemigam u. zärtlich, sehe gut aus und bin vollbusig. Leider bin ich nur eine einfache Floristin und könnte sofort zu Dir ziehen. Dein Beruf und Dein Aussehen sind nicht wichtig, lieb sollte'st Du sein. Ich bin häuslich u. ich kochte sehr gut und ich habe e. eigenes Auto. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Iris, 58 J., Witwe, hübsch, zierlich, schlank u. ehrlich, liebevoll und mit Sinn für Haus, Garten, Landleben u. nicht ortsgel. „Ich brauche weder Weltreisen noch Party, mag d. Einfache u. Schöne im Leben u. hoffe, ein gleichgesinnter Mann, bis 70 J., meldet sich bei mir.“ **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Sympathie, Liebe und mehr!

Mit 60 Jahren schon alleine war nicht geplant! Christin, verwitwet, 165 cm und natürl., sportlich und spontan, zuverlässig und tolerant, unternehmungslustig, großzügig u. hilfsbereit. Ich würde gerne mit dir verreisen, Konzerte u. Theater besuchen, tanzen u. spazieren gehen, essen gehen oder gemeinsam. Kochen u. Rad fahren, schwimmen und Freunde treffen o. was uns noch so einfällt. Melde dich einfach gern! **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Silke, 55/160, Witwe, schlank und gutaussehend, mit viel Herz für das Landleben, Natur und den Wald. „Werde mein Haus verkaufen u. bin nicht ortsgelunden und hoffe auf glückliche Jahre. Vor allem möchte ich nicht mehr allein sein und suche sympathischen Ihn bis ca. 65 Jahre, gerne vom Land und für immer und alles.“ **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Ehemalige erfolgreiche Geschäftsfrau, 63 Jahre jung, 160 cm, verwitwet, eine sehr hübsche, liebe und natürliche Frau. Bin völlig unabhängig, gerade in den Ruhestand gegangen. Ich habe viel Herz und Humor, möchte so gern wieder Glück und Liebe und Gefühle spüren. Ich mag Musik, gehe gern wandern, fahre Rad und werde jeder Zeit umzugsbereit. Bitte melde Dich, damit wir uns verabreden können. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Ehem. Krankenschwester, Christel, 70/161, seit 2 Jahren verwitwet, ich suche einen lieben u. gern älteren Mann, den ich umsorgen kann und der gut zu mir ist, bin auch umzugsbereit. Für mich ist Charakter entscheidend und keine äußerlichkeiten und ob im Schlafzimmer noch was geht, ist für mich ebenfalls nicht von Bedeutung, wenn ja – ist es gut und wenn nicht – kann man auch anders miteinander zärtlich sein. Ich bin aber keine Frau für große Reisen, ich liebe ein gemütl. Heim, auch gehören Theaterbesuche nicht zu meinen Hobbys, ich mag Volksmusik, rätselt und kochte gern und liebe die Natur. Bin schlank, gesund und jünger aussehend. Bitte rufe Sie an, ich komme Sie gerne mit meinem Auto besuchen. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Einen lieben Partner sucht Iлона, 59 Jahre, leider bereits verwitwet, schöne schlanke Figur, jung geblieben, Fußball-Fan mit Leib und Seele und hofft nun über diese Anzeige einen humorvollen, ebenfalls Fußball liebenden Mann – keinen Stubenhocker – zu finden, welcher mit ihr glücklich werden will. Iлона ist herzlich, natürlich, fleißig und ein Familiennennsch, mag Reisen, bewegt sich gern in der Natur und ist nicht ortsgel. Sie würde sich freuen, dich bald, vielleicht beim nächsten Stadionbesuch, treffen zu können. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Er sucht Sie

„Darf ich bitten?“ Günter, 85 Jahre, verwitwet, ein gebildeter Mann, sympathisch, gutmütig, harmonisch u. gepflegte Erscheinung. „Habe die Hoffnung, dass ich e. Glück zu zweit nochmal erlebe. Ich liebe Streifzüge durch die Natur, Land und Leute, Musik u.v.m. und ich suche eine nette Frau, die nicht über das Leben jammert, sondern es mit mir genießt. Melden Sie sich bitte.“ **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Martin, 32/189, sportlich-schlank und modernes Outfit, erfolgreich als IT-Admin, zuverlässig, fröhlich u. sehr sympathisch, sucht d. Frau fürs Leben. Ich bin unternehmungsl. und auch sehr romantisch u. ich habe Familieninn. Habe Dich bis jetzt noch nicht gefunden. Suche daher nun hier nach dir und hoffe auf das Glück, Dich so zu finden. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Ich, Bernd, 76/182, bin ein rüstiger Witwer, fahre leidenschaftlich gern Auto, rauche nicht, bin ruhig und umgänglich, suche nette Beifahrerin mit der ich noch viele tolle Jahre genießen kann. Wollen Sie auch nicht allein sein, dann rufen Sie einfach gleich mal an. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Sebastian, 41/186 und berufstätig im Handwerksbereich, mit sicherem Einkommen, männlich-sportlich, jung geblieben. Lachen, Kochen, Kino... alles mit Dir gemeinsam, möchte zu zweit wieder das Leben genießen! Wo bist Du, nett u. humorvoll und auch sympathisch, gern mit Anhang, ob Kind, Katze o. Maus, egal - alles willkommen! Freue mich auf Dich (Euch) ganz besonders. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Lust auf e. richtige Beziehung mit viel Liebe und auch Vertrautheit? Charmanter Mann Andy, 37 Jahre, 189 cm, beruflich engagiert, sieht gut aus, ist sportlich, handwerklich, reist u. unternimmt gern Ausflüge und sehnt sich nach Nähe und Geborgenheit, möchte sein Herz verschenken, eine Familie gründen und sucht Dich! Alles was du tun musst, ist wie er die Zweifel überwinden od. wie kann er dich sonst noch finden? **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Sportl. 51-jähriger Mann, mag nicht mehr allein sein. Wenn Du humorv. u. auch flippig bist, aber auch die Ruhe genießen kannst, dann melde Dich bitte. Ich bin durchaus vorzeigbar, habe ein großes Herz und bin gern in der Natur unterwegs. Teilst Du meine Interessen, dann ruf bitte an! **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Dipl. Jurist, Ende 70/176, NR, verwitwet, suche eine Lebensgefährtin. Ich sehe für mein Alter jünger aus, habe granuliertes volles Haar, bin rüstig, guter Autofahrer, handwerklich und ich mag Reisen, Spaziergänge u. Kultur, radeln, bin kommunikativ, herzlich, aufmerksam. Ich suche eine liebe Frau, die nicht alleine bleiben und mir eine gute Kameradin sein möchte. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Ein Leben ohne Liebe? Nicht auf Dauer! Markus, 47/177, es erwartet Sie ein Mann, verlässlich und kinderlieb, tierlieb, zärtlich, mit vielseitigen Interessen, aber auch offen für Neues und mit viel Sehnsucht nach beständiger Zweisamkeit. Sie sollten passenden Alters sein, Größe u. Figur sind zweitrangig, einfach eine liebe u. natürliche, aufgeschlossene Frau, gerne auch mit Kind. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Peter, 62 Jahre, Polizeibeamter, ein anständiger u. ehrlicher Mann, großzügig, tolerant, gepflegt, sicherer Autofahrer, würde Sie gern zum Essen oder Kaffeetrinken einladen, schätzt Ausflüge und geht gern tanzen, leider fehlt ihm die Gesellschaft einer lebenswerten Frau. Anruf bitte über **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Hauptrolle in meinem Leben zu vergeben. Romantiker, Anfang 60 und 176 cm, NR, sucht eine hübsche, agile SIE mit Sinn für Liebe, Natur, Kultur, Reisen, Kochen usw., um gemeinsam durchzutanzeln. Rufen Sie bitte gleich mal an über **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Meine Traumfrau ist nicht das Model aus der Zeitschrift, sondern Du, so wie Du bist, mit Fehlern und Schwächen, lieb und nett und willst eine gemeinsame, harmonische Zukunft! Jens, 49/176, der Handwerker für alle Fälle mit starken Schultern, an denen man sich gern anlehnt, finanz. abgesichert u. mit eigenem Haus, sehr sympathisch u. gutaussehend, sehnt sich nach einem intakten Familienleben! Mir ist egal, ob Du ein paar Pfunde zu viel am Körper hast oder bspw. EU-Rente beziehest, solange du es ehrlich meinst und an einer ernsthaften Beziehung interessiert bist. Bitte ruf dich! **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Ich wusste es, auch diesem Frühling folgt der Sommer! Sehr sympathischer Diplomat Ing. Lutz, 78/178 und mit eigenem Ingenieurbüro, Witz und Charme, leider Witwer, körperl. und geistig richtig fit, würde gern mit dir im Sommer tanzen und in den Herbst segeln. Meine Interessen sind vielfältig, wünsche mir e. entspannte, zärtliche Partnersch. auf Augenhöhe. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Marko, 54 Jahre, ein etwas ruhiger Typ, aber deswegen nicht weniger sympathisch oder gesellig. Er ist ein Lebensfroher u. handwerklicher Mann, tanzt gern und reist, besucht Veranstaltungen und Konzerte und kocht gut und gern – aber für sich allein? Ihm fehlt eine liebevolle Frau an seiner Seite, welche ebenfalls ruhig aber ihn gern auch mal aus der Reserve locken kann. Fühlst du dich dieser Aufgabe gewachsen? Dann melde dich bitte über **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Unternehmungslustiger u. ehrlicher Witwer, Dietmar, 68/182, Inhaber eines bekannten Gärtnerei- und Floristikunternehmens, wird die Firma Ende des Jahres an seinen Sohn weitergeben, jünger aussehend und sympathisch, kann ein guter Zuhörer, aber ebenso ein guter Unterhalter sein. Er sucht auf diesem Weg eine ehrliche und liebe Partnerin, gerne auch älter, für e. gemeins. Freizeitgestaltung. „Wir könnten Ausfahrten mit meinem Pkw unternehmen, eine schöne Reise planen oder auch nur gem. essen gehen bzw. uns schön unterhalten. Sollten Sie sich auch so einsam fühlen, dann rufen Sie an, ich hole Sie auf Wunsch gerne ab. Ich weiß, d. überwindung den Hörer in d. Hand zu nehmen kostet Mut, aber wie sonst sollen wir uns kennen lernen? Freue mich auf Sie.“ **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Mann mit Lebensstil und Dynamik! Mario, 56/183, lt. Angestellten ein gerechter Chef und aufmerksamer Mann, als Vater gut bewährt u. tageslichttauglich, sympathische Ausstrahlung, möchte Liebe und auch Geborgenheit verschenken. Nach verarbeiteter Trennung ist er wieder frei und beeindruckt durch seine natürliche u. weitoffene und warmherzige Art, möchte dem Zufall etwas nachhelfen, „Dich“ zu finden. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Bin Johannes, 73/182/79, verwitwet, habe bis zur Rente als Ingenieur gearbeitet, bin finanziell versorgt, habe ein Auto, bin unternehmungslustig und anpassungsfähig. Ich möchte eine ehrliche und natürliche Frau, gerne auch älter, für eine dauerhafte Freundschaft kennen lernen. Bin ein Mann, dem Ehrlichkeit und Verlässlichkeit im Leben wichtige Eigensch. sind. Ich liebe Natur, Spaziergänge und Reisen. Bin sehr selbstständig, da ich meine Frau bis zum Tod gepflegt habe. Unsere Wohnungen sollten wir behalten, aber die Freizeit gemeinsam verbringen. Freue mich auf einen Anruf über **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Achim, 59 Jahre, Dr. Dipl. Ing. mit eigenem Unternehmen und Witwer. Ein liebenswerter u. unkomplizierter Mann mit toller Ausstrahlung, großer, gute Figur, strahlenden Augen und einem sicheren Auftreten. Durch die Selbstständigkeit habe ich beste Rücklagen u. ich bin sehr wohlhabend. Aber der Tod meiner Frau brachte mir auch die Einsamkeit. Ist es falsch, sich nochmal Glück und Liebe zu wünschen? Lassen Sie sich von meiner Lebensfreude anstecken. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Gerd, ein 79-jähr. Rentner, verwitwet, mit schöner stattlicher Figur, fit und 176 cm groß. Ein liebevoller Mann mit Herz und mit Humor möchte gerne eine liebe Frau auf Händen tragen. Er fährt Auto, hat ein Haus, ist aber nicht unbedingt ortsgel. Er kann sich vorstellen mit e. netten Frau zusammen zu leben, auch getrenntes Wohnen ist für ihn in Ordnung. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Ich wünsche mir Liebe und Vertrauen - bin Ronald, 64/187 u. verwitwet, einsam und möchte nun nach schwerem Schicksalsschlag d. Leben wieder mit einer sehr lieben Partnerin verbringen. So gerne würde ich wieder Liebe u. Zärtlichkeit schenken, über alles reden und für jemand da sein. Ich bin liebevoll, handwerklich begabt, aktiv, aufgeschlossenen ehrlich, herzlich und liebe die Natur u. den Garten, unternehme gerne Ausflüge und Kurzreisen mit dem Auto. Mchtest Du das mit mir erleben? **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Du suchst einen geselligen Herrn, der ehrlich, aufgeschlossen, humorvoll, bodenständig, handwerklich, vertrauensv., ordentlich und offen für Neues ist? Ich suche eine natürliche, nette, symp. Dame, die wie ich kleine Autotouren und Reisen, gesellige Abende, nette Unterhaltung, tolle Spaziergänge mag. Stimmen wir überein, dann könnte das unser Start in eine gem. Zukunft sein, in welcher wir füreinander da sind. Ich, Klaus, 70 Jahre und 184 cm, würde mich sehr freuen, wenn ich dich bald mit meinem Auto abholen und zum Essen einladen dürfte. **FSK GmbH, Tel. (035386) 159790.**

Freizeit

Aufgepasst! Bei der **Freizeitservice K&K GmbH** findest du alles, um deine Freizeit mit fantastischen Abenteuern zu füllen! Vom entspannten Ausflug bis zur Aktivwanderung ist garantiert alles dabei. Natürlich bist du während unserer Veranstaltungen in bester Gesellschaft und wer weiß – vielleicht ergibt sich sogar eine interessante Freundschaft? **Tel. 0391-55686115 www.freizeitservice-k-und-k-gmbh.de**

Von Bernstein bis ABBA

ARZBERG. Am **Samstag, 9. September, betört ab 19 Uhr** ein kostenpflichtiges Konzert mit dem Leipziger Blechbläserquintett „emBRAssment“ die Zuhörer in der Arzberger Kirche. Das Repertoire umfasst Werke von Monteverdi bis Bernstein, vom Kirchenchoral bis zum ewigen ABBA-Hit. **SWB**

ErstKLASSIK! Rathauskonzerte Torgau 2023

29. September 2023, 19:30 Uhr
„ALLES GEKLAUT“
„Geräubert“ wird musikalisch nicht nur in der „Welt der Oper“ – frei nach dem Motto: So machen's alle – oder anders gesagt: „Cosi fan tutte“... Auch die Schauspielmusik des „Sommerachts-traumes“ oder Bach's Klavierwerke bleiben nicht verschont. Selbst vor einem Streichquartett macht das Holzbläserquintett der Sächsischen Bläserphilharmonie nicht Halt!

20. Oktober 2023, 19:30 Uhr
„Preisträgerkonzert“
Erstklassiger Gesang mit Klavierbegleitung präsentiert von den Preisträgern der Internationalen Sächsischen Sängerkademie Torgau.

17. November 2023, 19:30 Uhr
„VOCALISE -
Konzert zum 150. Geburtstag
von Sergej Rachmaninow“
Erleben Sie das 2. Klavierkonzert, die Vocalise und weitere ausgewählte klaviersinnliche Meisterwerke eines der bedeutendsten Klavierschöpfer der Musikgeschichte mit dem Pianisten Prof. Alexander Meinel sowie Kajana Pačko (Violoncello), Melanie Eggert (Sopran) und Van Trang Truong (Klavier).

15. Dezember 2023, 19:30 Uhr
„Weltmusik und
Weihnachtszauber“
Auf eine musikalische Weihnachtsreise lädt die Leipziger Transit Band mit venezolanischen Joropo, brasilianischer Bossa Nova, Swing und Chansonklassikern. Gesungen wird in mindestens vier Sprachen. Für weihnachtliche Stimmung sorgen bekannte Stücke aus dem klassischen Weihnachtsliederkanon sowie die ein oder andere Überraschung...

Veranstaltungsort:
Festsaal im Rathaus
Markt 1, 04860 Torgau

Karten erhalten Sie für 12 € p.P. (Vorverkauf) im Torgau-Information-Center oder an der Abendkasse im Torgauer Rathaus für 14 € p.P.



Viermal der Buchstabe „K“ im Museum

Sommerabend mit irischer Musik am 2. September



Julia von Landsberg sorgt mit irischen Weisen für die Musik im Museum Torgau. Foto: PR

TORGAU. Am Samstag, 2. September, findet ein Abend zum Thema „Keller und Kräuter – Kunst und Konzert“ im Museum Torgau statt. Die vier K sind die Komponenten, die diesen Sommerabend besonders machen werden. Ab 19 Uhr erwartet die Gäste eine Führung durch eine einzigartige historische Kelleranlage, eine Führung durch den Kräutergarten und den ältesten Torgauer Garten von 1480 im Museum Torgau. Außerdem gibt es einen Besuch in einem Kunstgarten der Altstadt, der exklusiv nur an diesem Abend für die Besucher innerhalb der Führung geöffnet sein wird. Der Abend endet im ro-

mantischen Museumshof mit einem ein Konzert und einem Glas Sekt. Dann stimmen sie Julia von Landsberg und Thomas Höhne mit Gesang und unterschiedlichen Instrumenten musikalisch ein, stellen ihr aktuelles Programm mit irischen Liedern vor. Erleben Sie die Musik der grünen Insel auf Gitarre und Dudelsack sowie die außergewöhnliche Stimme der Sängerin, staunen über Mythen und Sagen der Iren sowie über die musikalische Vielfalt der beiden Musiker. **SWB**

Karten für diese besondere Veranstaltung werden ab sofort im Museum Torgau verkauft.

Ein fantastischer Abend in der Musikscheune Melpitz

4.500 Euro zugunsten des Vereins Elternhilfe krebskranker Kinder Leipzig e.V.

MELPITZ. Das Benefizkonzert am vergangenen Sonntag in der Musikscheune Melpitz war ein voller Erfolg – auf ganzer Linie. „Zu diesem fantastischen Abend trugen neben den Künstlern auch unser Publikum und die Frauen aus Melpitz, die für kulinarische Köstlichkeiten sorgten, bei“, erklärte eine begeisterte Elvira Dreßen. „An alle Beteiligten geht ein großes Dankeschön“. Roland Maluche, der seit dem Jahr 2000 regelmäßig Spenden für den Verein Elternhilfe krebskranker Kinder sammelt, sprach von einem super Ergebnis. Sage und schreibe 4.500 Euro kamen an diesem Abend an Spenden zusammen. Den Löwenanteil lieferte Jürgen Jakobi und Familie aus Torgau, welche 2.000 Euro beisteuerte. Einmal jährlich singt der Chor des Johann-Walter-Gymnasiums im Autohaus Maluche für den guten Zweck, da wollte Prof. Elvira Dreßen nicht nachstehen und organisierte spontan das Benefizkonzert im lauschigen Garten der Musikscheune Melpitz. **SWB/HL**



Die Initiatorin des Benefizkonzertes am vergangenen Sonntag, Prof. Elvira Dreßen (l.), begrüßte die teilnehmenden Musikerinnen und Musiker. Der lokale Bezug bei der Auswahl war augenscheinlich. Fotos: privat

Satte 4.500 Euro an Spenden brachte das Konzert ein. Alle Beteiligten zeigten sich überwältigt.



Gewohnt gut besucht war das Konzert im Garten der Musikscheune Melpitz.



Gute Schwingungen beim Color of Beat mit SKA und Reggae

CoB-Festival lockt am 1. und 2. September ins Waldbad nach Mehderitzsch

MEHDERITZSCH. In der kommenden Woche, 1. und 2. September, wird das Color of Beat (CoB) 2023 im Waldbad Mehderitzsch ausgetragen. Dominic Schubert organisiert das kleine, aber feine Reggae- und Ska-Festival. Die Musik ist mehr als ein Lebensgefühl. Viele Künstler und Bands mit internationalem Renommee stehen auf der Bühne. Neben Toke haben Maki Roots, The Easy Notes, Luisa Laakmann, Skaburbin, Sara Lugo, Blechreiz, Tequila and the Sunrise Gang, Tropic Hill, Unlimited Culture, Firesound, Nikis Kindermusik und weitere ihr Kommen zugesagt. Als Headliner ist Mono & Nikitaman bestätigt. Die Sick Boys – Punkrock aus Torgau komplettieren das Line up und haben am Freitag, 1. September, ab 18 Uhr die Ehre, das CoB zu eröffnen. Höhepunkte an diesem Tag gibt es viele: Um 22.30 Uhr spielen Tequila and the Sunrise Gang und 0 Uhr Blechreiz. Die Aftershow-Party wird natürlich auch von tanzbarer Musik geprägt sein. Den Samstag, 2. September, eröffnen um 13 Uhr The Easy Notes. Headliner sind ab 22 Uhr Mono & Nikitaman. Die Live-Musik wird 23.30 Uhr von Skarra Mucci stimmungsvoll beschlossen. Neben Bade- und Zeltmöglichkeiten kann auch vor dem Waldbad ge-



Das Publikum tanzte im vergangenen Jahr ausgelassen zwischen den Bäumen des Waldbades Mehderitzsch in der Abendsonne. So wird es auch diesmal sein, auch wenn eine Wettervorhersage nicht einfach erscheint. Foto (Archiv): Laura Krugenberg

parkt werden. Eine preiswerte gastronomische Versorgung ist Ehrensache. **SWB/HL**

Tickets per E-Mail unter cob-ticket@gmx.de und an der Abendkasse.



Das Color of Beat (CoB) hat sich in der Szene einen Namen gemacht. Foto: SWB/HL

125 Jahre FFW Langenreichenbach

Ort: Festplatz
Wann: 1. bis 3. September 2023

- Freitag (1.9.2023)**
- 17:30 Uhr – öffentliche Festsitzung
 - 19:30 Uhr – Fackelumzug für Groß und Klein (Festplatz Gerätehaus) + anschließend Knüppelkuchen für alle Kinder
 - 21:00 Uhr – LA Beats mit DJ Tobo und dem HouseKasper
- Samstag (2.9.2023)**
- 14:00 Uhr – 31. Heidelbäckpokalauf der Feuerwehren (Sportplatz)
 - ab 15:00 Uhr – Kaffee und Kuchen
 - 20:00 Uhr – Minifeuerwehr in Aktion
 - Großer Feuerwehrtanz mit der Band Simultan
- Sonntag (3.9.2023) Buntes Programm für Jung & Alt**
- 10:00 Uhr – Quattro-Beach-Volleyballturnier
 - 11:00 Uhr – Frühschoppen mit den Schöner Blasmusikanten
 - Ausstellung historischer Technik
 - Kinderschminken/-basteln, Hüpfburg, Verkehrswacht
 - Mittagessen aus der Gulaschkanone
 - 13:30 Uhr – Großer Festumzug mit historischer und neuer Feuerwehrentechnik
 - 15:00 Uhr – Kaffee und Kuchen
 - 15:30 Uhr – Zaubershow

Für das leibliche Wohl sorgen die Kameradinnen und Kameraden der FFW Langenreichenbach und für die Unterhaltung die Schausteller auf dem Festplatz.



Tribute to Led Zeppelin

TORGAU. Am **Samstag, 26. August, gastieren ab 19.30 Uhr PHYSICAL GRAFFITI & VOODOO ROOM - TRIBUTE TO LED ZEPPELIN & HENDRIX, CLAPTON & CREAM** in der Torgauer Kulturbastion. Zahlreiche Bands haben versucht, die Songs von Led Zeppelin so originalgetreu wie möglich wiederzugeben. Physical Graffiti zeigen ihr großes Talent, indem sie die Songs von Led Zeppelin interpretieren. Das englische Trio VOODOO ROOM ist zur Zeit eine der angesagtesten Tribute Bands auf der Insel. Die Musik ihrer Vorbilder Jimi Hendrix, Eric Clapton und Cream wird zelebriert, wie man es selten zu sehen und hören bekommt. **SWB**

Mein AboVorteil



Der neue Bildkalender 2024 ist da! 12 Monate HEIMAT im A3-Format mit Fotografien unserer Leser. für 15,00 €

nur **12,00 €** für alle **TZ-Abonnenten**

Ab sofort erhältlich im Haus der Presse

Elbstraße 3 | 04860 Torgau
Tel. 03421 721030

Öffnungszeiten:

Mo. – Mi.: 8 – 13 Uhr und 14 – 16 Uhr
Do.: 8 – 13 Uhr und 14 – 18 Uhr
Fr.: 8 – 13 Uhr



Solange der Vorrat reicht.